



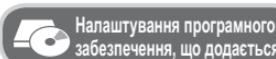
# User Manual

## PL80/PL81

Дякуємо за придбання фотокамери Samsung. Це Керівництво з експлуатації допоможе вам дізнатися, як робити знімки, обмінюватися ними або роздруковувати їх, а також здійснювати редагування за допомогою ПЗ, що надається разом із фотокамерою. Будь ласка, уважно прочитайте дане Керівництво з експлуатації.

## Інструкції

Почніть роботу з фотокамерою, як описано нижчим.



Для роботи фотокамери з ПК спочатку встановіть програмне забезпечення, що додається. Після цього зображення, що записані на фотокамері, можна буде перенести на ПК і відредактувати у графічному редакторі.



Зробіть знімок

Зробіть знімок. (Стор.20)



Під'єднайте кабель USB

Під'єднайте кабель USB із комплекта постачання до гнізд на ПК і фотокамері. (Стор.94)



Перевірте живлення фотокамери

Перевірте живлення фотокамери. Якщо живлення виключене, натисніть кнопку живлення фотокамери, щоб увімкнути її.



Перевірте наявність [Removable Disk] (Знімного диску)

Відкрийте провідник Windows' s EXPLORER і знайдіть [Removable Disk] (Знімний диск). (Стор.95)

## Знайомство з фотокамерою

Дякуємо вам за покупку цифрової фотокамери Samsung.

- Перед початком роботи з фотокамерою уважно прочитайте дане керівництво.
- При зверненні в центр по обслуговуванню візьміть із собою фотокамеру та принадлежності, що викликали неполадки в її роботі (батарею, карту пам'яті і т.п.)
- Щоб уникнути неприємних несподіванок, переконайтесь, що фотокамера працює нормальню, до її планованого використання - у поїздці, на важливому заході і т.п. Корпорація Samsung не несе відповідальності за будь-які втрати і збитки, які можуть виникнути унаслідок несправності фотокамери.
- Зберігайте керівництво в надійному місці.
- Зображення можуть бути пошкоджені, якщо для їх копіювання з карти пам'яті на ПК використовується пристрій читання карток. При передачі зображень, знятих на фотокамері, не забудьте з'єднати фотокамеру і ПК за допомогою кабелю USB із комплекту постачання. Звертаємо вашу увагу на те, що виробник не несе відповідальності за втрату або пускання зображень на карті пам'яті унаслідок використання пристроя читання карток.
- Зміст і ілюстративний матеріал справжнього керівництва можуть бути змінені без попереднього повідомлення у випадку зміни функцій або появи додаткових функцій фотокамери.

※ Microsoft, Windows і логотип Windows є зареєстрованими товарними знаками корпорації Microsoft в США та/або інших країнах.

※ Adobe та Reader є зареєстрованими товарними знаками в США та/або інших країнах.

※ Усі торгові марки і найменування виробів, згадані в даному керівництві з експлуатації, є зареєстрованими товарними знаками, що знаходяться у власності відповідних компаній.

※ Щоб отримати відомості про ліцензію відкритого програмного забезпечення, див. документ OpenSourceInfo.pdf на диску, який входить до комплекту.

## Небезпечно

Знак "НЕБЕЗПЕЧНО" вказує на небезпечну ситуацію, яка, якщо її не запобігти, може привести до летального результату або до тяжких тілесних ушкоджень.

- Не намагайтесь переробити дану фотокамеру. Це може привести до спалахування, травми, враженню електричним струмом, серйозної шкоди для вашого здоров'я, а також до несправностей в роботі фотокамери. Внутрішній огляд, обслуговування та ремонт повинні виконуватися дилером, або в центрі по обслуговуванню фототехніки компанії Samsung.
- Щоб уникнути вибуху, не використовуйте даний виріб в безпосередній близькості від горючих і вибухонебезпечних газів.
- Не користуйтесь фотокамерою при потраплянні на неї рідини або сторонніх предметів. Вимкніть фотокамеру, а потім від'єднайте джерело живлення. Зверніться до дилера або в центр з обслуговування фототехніки компанії Samsung. Припиніть користуватися фотокамерою, оскільки це може привести до спалахування або враженню електричним струмом.
- Не вставляйте і не упускайте металічні або легкозаймисті сторонні предмети у фотокамеру через функціональні отвори, наприклад, слот карти пам'яті або відсік батареї живлення. Це може привести до спалахування або враження електричним струмом.
- Не доторкайтесь до фотокамери вологими руками. При цьому може виникнути небезпека ураження електричним струмом.

## Попередження

Знак "ПОПЕРЕДЖЕННЯ" вказує на потенційно небезпечну ситуацію, яка, якщо її не запобігти, може привести до летального результату або до тяжких тілесних ушкоджень.

- Не користуйтесь спалахом у безпосередній близькості від людей або тварин. Спрацювання спалаху на дуже близькій відстані від очей об'єкта зйомки може пошкодити зір об'єкта зйомки.
- В цілях безпеки зберігайте даний виріб і принадлежності до нього в недосяжному для дітей та тварин місці, щоб уникнути таких нещасних випадків, як:
  - Проковтування батареї або невеликих аксесуарів фотокамери. При нещасному випадку негайно звертайтесь до лікаря.
  - Рухомі частини фотокамери можуть поранити вас.
- У перебігу тривалої експлуатації батарея живлення і фотокамера можуть нагрітися і викликати неполадки у роботі фотокамери. У цьому випадку залиште фотокамеру на декілька хвилин, щоб вона охолодилася.
- Не залишайте фотокамеру в місцях, схильних до дій українських температур, наприклад, у закритому автомобілі, в місцях схильних до дій прямого сонячного світла, або в інших місцях із значними коливаннями температури. Висока температура може пошкодити внутрішні деталі фотокамери і викликати спалахування.
- Нічим не накривайте фотокамеру або зарядний пристрій, коли вони увімкнені. Це може привести до підвищеного тепловиділення і псування корпусу фотокамери або стати причиною спалахування. Завжди користуйтесь фотокамерою та її принадлежностями в добре провітрюваному місці.

# Обережно

Знак "ОБЕРЕЖНО" вказує на потенційно небезпечну ситуацію, яка, якщо її не запобіти, може привести до легких або середніх тілесних ушкоджень.

- Протікання, перегрівання або пошкодження батарей можуть стати причиною спалахування або тілесних пошкоджень.
  - Використовуйте батареї, рекомендовані для роботи з даною фотокамерою.
  - Не замикайте батареї накоротко, не допускайте їх нагрівання, не кидайте після використання у вогонь.
  - Дотримуйтесь полярності при підключені батареї.
- Якщо ви не збираєтесь користуватися фотокамерою у перебігу тривалого часу, витягніть з неї батарею. Інакше батарея може протекти, при цьому їїкий електропіт може завдати фотокамері непоправного збитку.
- Не вмикайте спалах, якщо він стикається з рукою або якими-небудь предметами. Не доторкайтесь до спалаху після тривалої роботи з ним. Це може привести до опіку.
- Не переносять увімкнену фотокамеру, коли до неї під'єднаний адаптер змінного струму. Після роботи з фотокамерою завжди вимикайте її перед від'єднанням шнура від мережевої розетки. Перед переміщенням фотокамери переконайтесь, що від'єднані усі шнури і кабелі. Інакше можливе їх пошкодження і, як наслідок, спалахування та/або ураження електричним струмом.
- Щоб запобігти отриманню нечітких знімків або виникненню збоїв в роботі фотокамери, не доторкайтесь до об'єктива та кришки, що його прикриває.
- Під час зйомки не затуляйте сторонніми предметами об'єктив і спалах.
- Під час використання фотокамери при низьких температурах може статися наступне. Це не є дефектом фотокамери, повернення до нормальної роботи станеться відразу, як буде досягнута робоча температура.
  - Для включення РК дисплею потрібний деякий час, а кольори на дисплеї можуть відрізнятися від кольорів об'єкта зйомки.
  - Після перекомпонування кадру на РК дисплей може залишатися зображення, отримане до зміни компонування.
- Кредитні карти можуть розмагнітитись, якщо їх покласти поряд із корпусом. Не залишайте карти з магнітними смужками біля корпусу.
- Дуже велика ймовірність виникнення збоїв РК, якщо підключити 20-контактне гніздо до USB-порту РК. Ніколи не під'єднуйте 20 - контактне гніздо до USB-порту РК.

# Зміст

<b>ПІДГОТОВКА</b>	<b>007</b>	<b>Системна діаграма</b>
	007	Комплект постачання
	007	Постачається окремо
<b>Робочі елементи</b>	<b>008</b>	
	008	Вигляд спереду і зверху
	009	Вигляд ззаду
	010	Вигляд знизу
	010	П'ятифункціональна кнопка
	011	Індикатор автоспуску
	011	Індикатор стану фотокамери
	011	Позначки режимів
<b>Під'єднання до джерела живлення</b>	<b>012</b>	
	015	Як вставити карту пам'яті
	016	Як користуватися карткою пам'яті
<b>ЗЙОМКА/ЗАПИС</b>	<b>018</b>	<b>Інформація, що відображається на РК-дисплеї</b>
	019	<b>Використання меню</b>
	020	<b>Початок зйомки/запису</b>
	020	Вибір режиму
	020	Робота в інтелектуальному режимі
	022	Робота в режимі Програма
	022	Як використовувати режим DUAL IS (Подвійна стабілізація зображення)
	023	Робота в режимі Сюжет

# Зміст

---

025	Робота в режимі Відео	040	ISO
025	Запис відеокліпу без звукового супроводу	041	Баланс білого
026	Як зробити паузу під час запису відеокліпу (Запис із продовженням)	042	Виявлення обличчя
026	<b>На що потрібно звертати увагу під час зйомки</b>	044	Тон обличчя
027	<b>Використання кнопок управління для налаштування фотокамери</b>	044	Ретуш обличчя
027	<b>Кнопка ЖИВЛЕННЯ</b>	044	Спосіб автофокусування
028	<b>Кнопка ЗАТВОРА</b>	045	Експозамір
028	<b>Інтелектуальна кнопка</b>	045	ACB
029	<b>Важіль Зум W/T</b>	046	Тип фотозйомки
030	<b>Кнопка Інфо (DISP) / Вгору</b>	046	Сел. фотостилю
031	<b>Кнопка Макро / Вниз</b>	047	Регул. зображення
032	<b>Блокування автофокусування</b>	048	OIS (Оптична стабілізація зображення)
033	<b>Кнопка Спалас / Вліво</b>	049	Звуковий коментар
035	<b>Кнопка Автоспуск / Вправо</b>	049	Запис звуку
037	<b>Кнопка МЕНЮ</b>	050	Запис відеокліпу без звукового супроводу
037	<b>Кнопка OK</b>	050	Налаштування запису відео
037	<b>Зйомка</b>	<b>ІНТЕЛЕКТУАЛЬНИЙ РЕЖИМ</b>	<b>Інтелектуальний режим</b>
038	Увімкнення функцій за допомогою кнопки МЕНЮ	051	Екран інтелектуального режиму
039	Розмір фото / Розмір відео	052	Запуск Інтелектуального режиму
039	Якість / Частота кадрів	052	Вибір режиму
040	Експокорекція	053	Робота в інтелектуальному режимі
		053	Використання Інтелектуального режиму Відео

# Зміст

---

<b>НАЛАШТУВАННЯ</b>	<b>054</b>	<b>Меню Звук</b>		<b>060</b>	Вибір типу вихідного відеосигналу
	<b>054</b>	<b>Звук</b>		<b>061</b>	Налаштування USB
	<b>054</b>	Гучність			
	<b>054</b>	Звукова заставка		<b>062</b>	<b>ВІДТВОРЕННЯ</b> Включення режиму відтворення
	<b>054</b>	Звуковий сигнал при спрацюванні затвора		<b>062</b>	Перегляд фотознімків
	<b>054</b>	Звуковий сигнал		<b>062</b>	Перегляд відеокліпу
	<b>055</b>	Звук АФ		<b>063</b>	Функція захвату відео
	<b>055</b>	<b>Меню Налаштування</b>		<b>063</b>	Відтворення звукозапису
	<b>055</b>	<b>Дисплей</b>		<b>064</b>	Відтворення звукового коментарю
	<b>055</b>	Мова		<b>064</b>	Інформація, що відображається на РК дисплеї
	<b>055</b>	Опис функцій		<b>065</b>	Використання кнопок управління для налаштування фотокамери
	<b>056</b>	Графічна заставка		<b>065</b>	Кнопка відтворення
	<b>056</b>	Яскравість дисплея		<b>065</b>	Важіль Мінімалюнок / збільшення
	<b>056</b>	Швидкий перегляд		<b>065</b>	Менедж. альбому
	<b>056</b>	Дисплей: енергозбереження		<b>068</b>	Кнопка Інфо (DISP) / Вгору
	<b>057</b>	<b>Налаштування</b>		<b>068</b>	Кнопка OK / Відтворення і пауза
	<b>057</b>	Форматування пам'яті		<b>069</b>	Кнопки Вліво / Вправ / Вниз / МЕНЮ
	<b>057</b>	Ініціалізація		<b>069</b>	Кнопка Видалити
	<b>058</b>	Налаштування дати / часу / формату		<b>070</b>	Налаштування функції відтворення за допомогою РК дисплею
	<b>058</b>	відображення дати		<b>072</b>	Редаг.
	<b>058</b>	Часовий пояс		<b>072</b>	Змінити розмір
	<b>058</b>	Ім'я файлу		<b>073</b>	Обертання зображення
	<b>059</b>	Друкування дати			
	<b>059</b>	Автоворимкнення			
	<b>060</b>	Індикатор автофокусування			

# Зміст

---

073	Сел. фотостилю	090	Технічні характеристики
074	Регул. зображення		
<b>076</b>	<b>Включення слайдшоу</b>	<b>ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ</b>	<b>093</b> Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Windows)
076	Почати Мульти-слайдшоу		093 Для користувачів Windows
076	Вибір зображень		<b>097</b> Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Mac)
077	Вибір інтервалу показу		097 Для користувачів Mac
077	Включення фонової мелодії		<b>099</b> Налаштування програмного забезпечення, що додається
077	Налаштування ефектів Мульти- слайдшоу		
<b>078</b>	<b>Параметри файлу</b>		
078	Видалення зображень		
078	Захист зображень		
079	Кошик		
080	DPOF		
082	Копія		
<b>PICTBRIDGE</b>	<b>083</b> PictBridge		
084	PictBridge : Вибір знімку		
084	PictBridge : Налаштування друку		
085	PictBridge : Скидання		
<b>ДОДАТОК</b>	<b>085</b> Важливі зауваження		
087	Застережні повідомлення		
088	Перед тим, як звернутися до центру обслуговування		

## Системна діаграма

Перед використанням цього виробу переконайтесь у відповідності комплектації. Вміст комплекту може відрізнятися залежно від регіону розповсюдження. Щоб придбати додаткове обладнання, зверніться до найближчого дилера або сервісного центру Samsung. Зовнішній вигляд комплектуючих і аксесуарів може відрізнятися від представлених нижче ілюстрацій.

### Комплект постачання



Фотокамера



Перезаряджуваний  
акумулятор



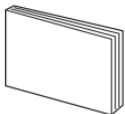
Адаптер змінного струму  
/ кабель USB



Ремінець камери



Компакт-диск із програмним  
забезпеченням  
(Включно з посібником  
користувача)



Короткий посібник  
користувача

### Постачається окремо



Карта пам'яті SD/SDHC  
(див. стор.17)



Футляр камери



Аудіо- та відеокабель

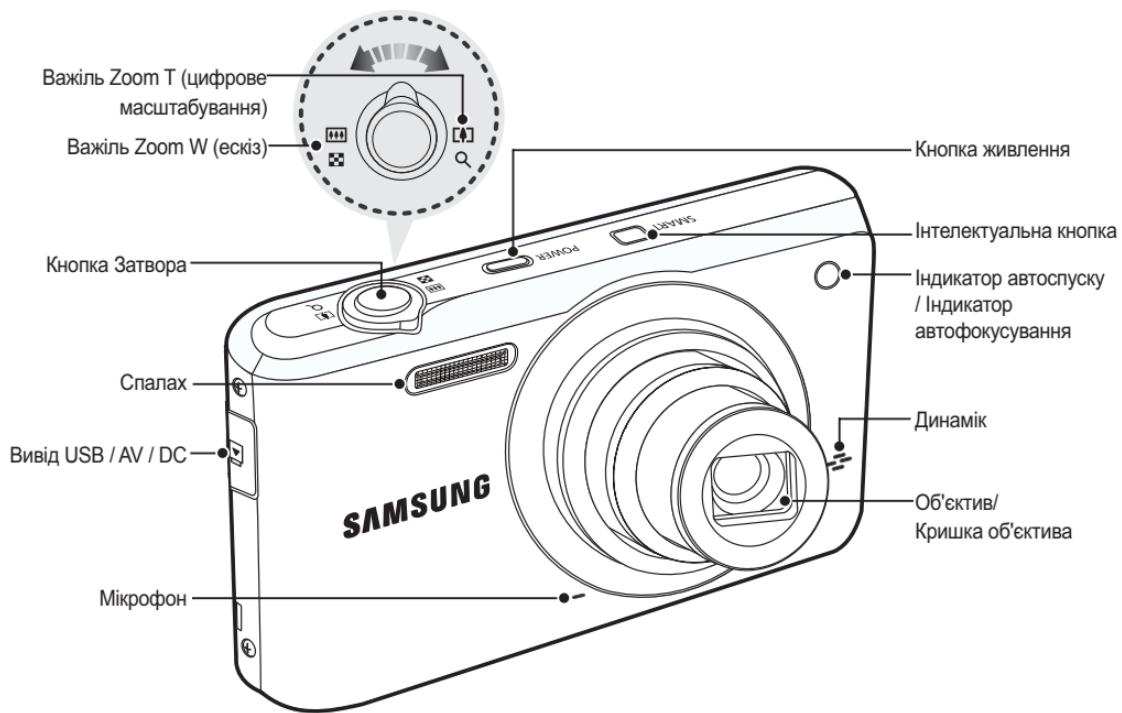


Зарядний пристрій

## Робочі елементи

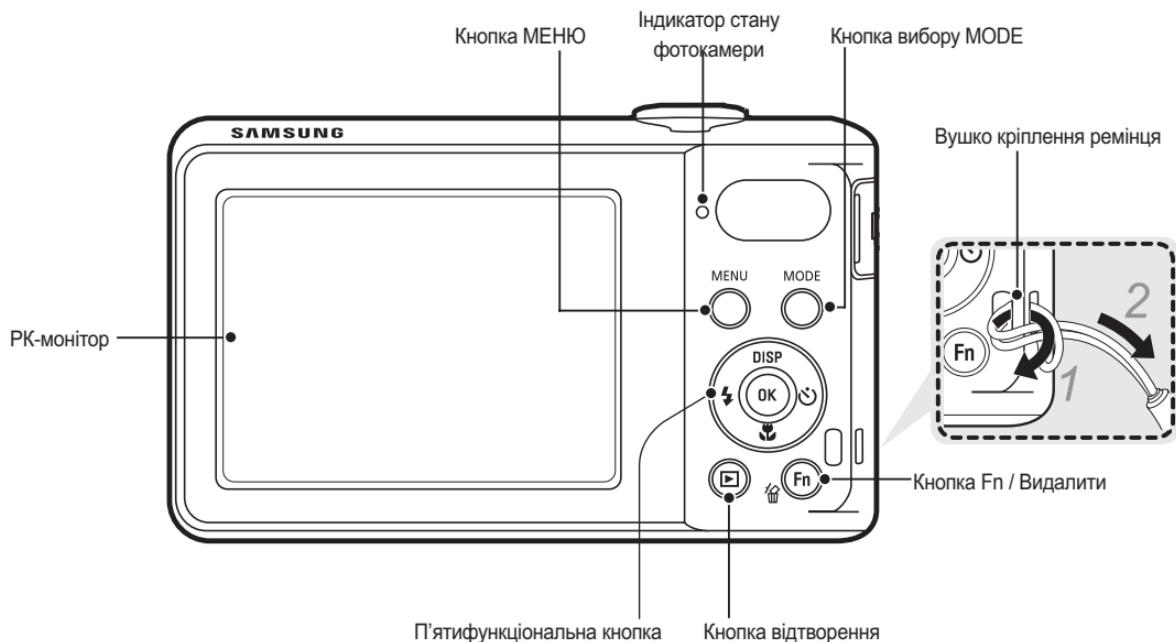
---

### Вигляд спереду і зверху



## Робочі елементи

Вигляд ззаду



## Робочі елементи

### Вигляд знизу



### П'ятифункціональна кнопка



※ Щоб відкрити відсік батареї, зсуньте виступ кришки відсіку батареї, як показано вище.

# Робочі елементи

## Індикатор автоспуску

Позначка	Стан	Опис
	Блимає	- Індикатор блимає на протязі перших 7 с з інтервалом в 1 с. - На протязі останніх 3 с індикатор блимає з інтервалом в 0,25 с.
	Блимає	Індикатор блимає на протязі перших 2 с з в інтервалом в 0,25 с.
	Блимає	Перший знімок буде зроблений приблизно через 10 с після натиснення кнопки затвора, а ще через 2 с буде зроблений другий знімок.
	Блимає	Після натиснення кнопки затвора буде зроблений знімок у відповідності до переміщення об'єкта зйомки.

## Індикатор стану фотокамери

Стан	Опис
Включення живлення	Індикатор світиться і вимикається, коли фотокамера готова до зйомки
Після того, як зроблений знімок	Індикатор блимає, доки відбувається запис даних, і вимикається, коли фотокамера готова до зйомки
Під час заряджання спалаху	Індикатор блимає
Коли кабель USB під'єднаний до ПК	Індикатор світиться (після ініціалізації пристрой РК-дисплей вимикається)
Відбувається обмін даними з ПК	Індикатор блимає (РК дисплей вимикається)
Коли кабель USB під'єднаний до принтеру	Індикатор блимає
Відбувається друк на принтері	Індикатор блимає
Коли автофокусування активізоване	Індикатор вимикається (Фотокамера фокусується на об'єкті)
	Індикатор блимає (Фотокамера не фокусується на об'єкті)

## Позначки режимів

Додаткова інформація з настроювання камери наведена на стор.20/52.

РЕЖИМ	Інтелект. автомат. режим	Програмний режим	DUAL IS
ПОЗНАЧКА			
РЕЖИМ	Сюжет	Відео	Інтелектуальний відеозапис
ПОЗНАЧКА			

РЕЖИМ	СЮЖЕТ		
ПОЗНАЧКА			
РЕЖИМ	Портрет	Діти	Пейзаж
ПОЗНАЧКА			
РЕЖИМ	Макро	Текст	Захід
ПОЗНАЧКА			
РЕЖИМ	Світанок	Проти світла	Феєрверк
ПОЗНАЧКА			
РЕЖИМ	Пляж/сніг	-	-
ПОЗНАЧКА			

## Під'єднання до джерела живлення

Завжди користуйтесь акумуляторною батареєю BP70A із комплекту поставки. Перед використанням фотокамери не забудьте зарядити батарею живлення.

### ■ BP70A Спеціфікація батареї, що перезаряджається

Модель	BP70A
Тип	Іонно-літієва
Доступна кількість знятків	740mAh
Напруга	3.7V
Час заряджання	Приблизно 150 хвилин

### ■ Кількість знятків і ресурс батареї: При використанні батареї BP70A

	Ресурс батареї / Кількість знятків	Умови
Фотознімок	Приблизно 100 хв / Приблизно 200 знятків	Використання повністю зарядженої батареї, стандартних налаштувань, режиму Програма, інтервалу між знятками: 30 с. Зміна позиції зуму далі-ближче при зйомці кожного знятка. Спалах використовується з кожним другим знятком. Фотокамера працює протягом 5 хв. потім вимикається на 1 хв.
Відео	Приблизно 80 хв	Повністю заряджена батарея формат кадру 640x480 30 кадр/с

\* Дані значення отримані при вимірах по стандартах корпорації Samsung і можуть бути іншими в залежності від налаштування користувача.



Важливі відомості про використання батареї живлення.

- Вимикайте живлення фотокамери, коли вона не використовується.
- Витягуйте батарею, якщо не плануєте користуватися фотокамерою довгий період. Якщо залишити батарею у фотокамері, вона може втратити заряд або протекти.
- Вплив низьких температур (нижче 0°C) може негативно позначитися на роботі батареї і скортити її ресурс.
- Робочий стан батареї зазвичай відновлюється при нормальній температурі.
- При інтенсивному використанні фотокамери її корпус може нагрітися. Це абсолютно нормально.

### ■ При підключенняні адаптера змінного струму за допомогою кабелю USB він може бути використаний в якості зарядного пристрою.

- Використання в якості шнура живлення

: Під'єднайте кабель USB до адаптера змінного струму. Дане підключення замінює шнур живлення.



- Використання кабелю USB

: Від'єднайте адаптер змінного струму. Кабель USB можна використовувати для загрузки збережених знятків в ПК (Стор.94) або для електроживлення фотокамери.



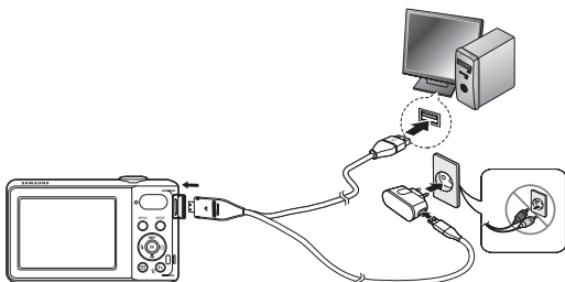
# Під'єднання до джерела живлення



Важливі відомості про використання кабелю USB.

- Використовуйте кабель USB правильної специфікації.
- Не підключайте фотокамеру через розгалужувач USB: підключайте її безпосередньо до ПК.
- Коли до ПК підключені інші пристрой: відключочіть ці пристрой.
- При використанні порту USB на передній панелі комп'ютера камера не визначається. У цьому випадку використовуйте порт USB на задній панелі комп'ютера.
- Якщо силові параметри порту USB не відповідають стандартним (5В, 500mA), акумулятор зарядити не вдасться.

## ■ Зарядження акумуляторної батареї



• Перед тим як під'єднати кабелі або шнур адаптера змінного струму ознайомтеся з рекомендаціями і при вставці кабелів не докладайте надмірних зусиль. Інакше це може привести до пошкодження кабелі або фотокамери

- Якщо індикатор зарядки зарядного пристрою не вмикається або не блимає після того, як вставлена акумуляторна батарея, перевірте правильність установки батареї.
- Якщо фотокамера залишається увімкненою під час зарядження, то повністю зарядити її не вдасться.

Відключайте фотокамеру під час зарядження батареї.

## ■ Індикатор зарядки на зарядному пристрої змінного струму

	Індикатор зарядження
Йде зарядження	Світиться червоний індикатор
Зарядження закінчено	Світиться зелений індикатор
Збій при зарядці	Помаранчевий індикатор вимкнутий або блимає

- Не вмикайте фотокамеру під час зарядження повністю розрядженої батареї. Камеру не вдасться увімкнути, якщо мала остаточна ємкість батареї. Щоб почати роботу з фотокамерою, заряджайте батарею не менше 10 хв.
- Не користуйтесь часто спалахом і не знімайте відеокліпи, якщо повністю розряджена батарея заряджалася на протязі досить короткого часу. Фотокамера може виключатися із-за розрядження батареї, навіть якщо під'єднаний зарядний пристрій.

## **Під'єднання до джерела живлення**

---



**Використовуючи акумулятор, слідуйте наступним вказівкам. Ігнорування вказівок може привести до нагрівання, займання чи вибуху.**

- Якщо ви помітили, що форму акумулятора викривлено, зверніться до сервісного центру. Це може становити фізичну небезпеку.
- Використовуйте лише рекомендований зарядний пристрій.
- Не розміщуйте виріб поблизу нагріваючих приладів.
- Не кладіть виріб у мікрохвильову піч.
- Не кладіть виріб у автомобіль улітку.
- Не залишайте виріб у місцях з високою температурою та вологістю.
- Не використовуйте виріб протягом довгого часу, замотаним у килим, ковдру чи електронний матрац.
- Не залишайте виріб увімкненим у погано провітрюваних приміщеннях.
- Будьте обережні і запобігайте контакту спота акумулятора з нашим ланцюжком, монетою, ключем, годинником, тощо.
- Використовуйте літійний акумулятор 2nd Advanced з гарантією компанії-виробника.
- Не намагайтесь розібрати чи проколоти виріб за допомогою гострої шпильки.
- Не стискайте виріб.
- Запобігайте падінню виробу з будь-якої висоти та не вдаряйте виріб.
- Не піддавайте виріб впливу високих температур - понад 60°C (140°F).
- Не піддавайте виріб впливу води чи вологи.



### **Вказівки щодо утилізації**

- Слідуйте вказівкам щодо утилізації та правильно утилізуйте використані акумулятори.
- Утилізувати акумулятор через спалення не дозволяється.
- Інструкції щодо утилізації можуть відрізнятися залежно від країни чи особливого регіону. Слідуйте поданому способу утилізації.



### **Вказівки щодо перезарядки акумулятора.**

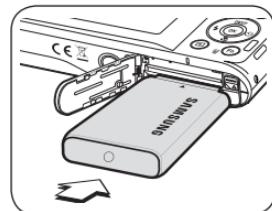
- Не перезарджайте акумулятор іншим способом, ніж описаний в інструкції користувача. Ігнорування вказівок може привести до займання чи вибуху.

## Під'єднання до джерела живлення

### ■ Вставте батарею живлення, як показано на малюнку

- Якщо батарея вставлена, але фотокамера не вмикється, перевірте, чи правильна полярність підключення батареї (+ / -).

- Не натискайте на кришку відсіку батареї з силою, коли вона відчинена, так ви можете пошкодити її.



### ■ На РК-дисплеї відображаються 4 індикатори стану батареї живлення.

Індикатор стану батареї				
Стан батареї	Батарея повністю заряджена	Батарея живлення розряджена (Підготуйтесь до її зарядження або скористайтеся запасною батареєю)	Батарея живлення розряджена (Підготуйтесь до її зарядження або скористайтеся запасною батареєю)	Батарея розряджена. (Зарядіть її або скористайтеся запасною)

\* При використанні фотокамери і батареї живлення в місцях із підвищеною або низькою температурою стан батареї, що відображається на РК дисплей, може відрізнятися від її фактичного стану.

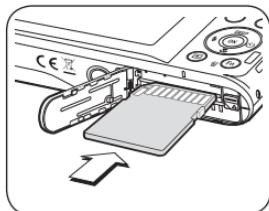
## Як вставити карту пам'яті

### ■ Вставте карту пам'яті, як показано на малюнку.

- Виключайте фотокамеру перед тим, як вставити карту пам'яті.

- Тримайте карту пам'яті так, щоб її передня частина була направлена в сторону задньої панелі фотокамери (РК- дисплея), а контакти - в сторону об'єктива фотокамери.

- Не вставляйте карту пам'яті в неправильному положенні. Так ви можете пошкодити слот карти пам'яті.



## Як користуватися карткою пам'яті

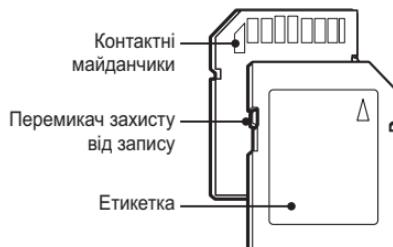
- Не забудьте відформатувати карту пам'яті (див. стор.57), якщо вона була нещодавно придбана, якщо фотокамера не може розпізнати дані, що зберігаються на карті, або на ній записані знімки, зняті іншою фотокамерою.
  - Виключайте живлення фотокамери перед тим як вставити або вийняти карту пам'яті.
  - Багаторазовий запис даних на карту пам'яті з часом приводить до погіршення її характеристик. В цьому випадку придбайте нову картку пам'яті. Зношення картки пам'яті не покривається гарантією корпорації Samsung.
  - Картка пам'яті - точний електронний пристрій. Не згинайте і не кидайте її, не піддавайте її сильному механічному впливу.
  - Не залишайте картку пам'яті біля сильних електрических або магнітних полів, наприклад, поряд із гучномовцем або телевізором.
  - Не використовуйте і не зберігайте картку пам'яті при екстремальних температурах.
  - Не допускайте попадання на картку пам'яті бруду або її контакту з будь-якими рідинами. Якщо це все-таки сталося, протріть картку пам'яті м'якою ганчіркою.
  - Кладіть картку пам'яті в захисний футляр, якщо вона не використовується.
  - Внаслідок інтенсивного використання (обміну даними) картка пам'яті нагрівається. Це абсолютно нормально.
  - Не використовуйте картку пам'яті, яка вже підключалася до іншої цифрової фотокамери. Перед використанням такої картки пам'яті відформатуйте її на вашій фотокамері.
  - Не використовуйте картку пам'яті, яка була відформатована на іншій цифровій фотокамері або на пристрої читання карток пам'яті.
- Записані на картку пам'яті дані можуть бути пошкоджені у наступних випадках:
    - Якщо картка пам'яті не правильно вставлена.
    - Якщо фотокамера була виключена або з неї вийняли карту пам'яті в той час, коли відбувався запис, видалення (форматування) або читання даних.
  - Корпорація Samsung не несе відповідальності за втрату даних.
  - Рекомендуємо завжди робити резервну копію важливих даних на іншому носії - дискеті, жорсткому диску, компакт-диску т.п.
  - Якщо пам'яті не достатньо:
    - з'являється повідомлення [Немає місця], і фотокамера працювати не буде. Щоб збільшити об'єм вільної пам'яті, замініть картку пам'яті або видаліть з неї непотрібні знімки.



- Не виймайте картку пам'яті, колиблимає індикатор стану фотокамери, так як це може пошкодити дані, що зберігаються на ній.

## Як користуватися карткою пам'яті

Фотокамера може використовувати картки пам'яті SD/SDHC.



[SD (Secure Digital) memory card]  
(Картка пам'яті SD (Secure Digital))

- На карті пам'яті SD/SDHC є перемикач захисту від запису, призначений для захисту картки від видалення файлів зображень і форматування. Включити захист можна, зрушивши перемикач до низу картки пам'яті SD/SDHC. Щоб зняти захист даних картки пам'яті SD/SDHC, зсуньте перемикач догори.
- Не забудьте зсунути перемикач картки пам'яті SD/SDHC догори перед тим, як почати зйомку.

При використанні картки пам'яті SD 1GB можна зробити наступну кількість знімків. Приведені цифри є приблизними, оскільки кількість знімків залежить від різних факторів, наприклад, іх вмісту або типу картки пам'яті, що використовується.

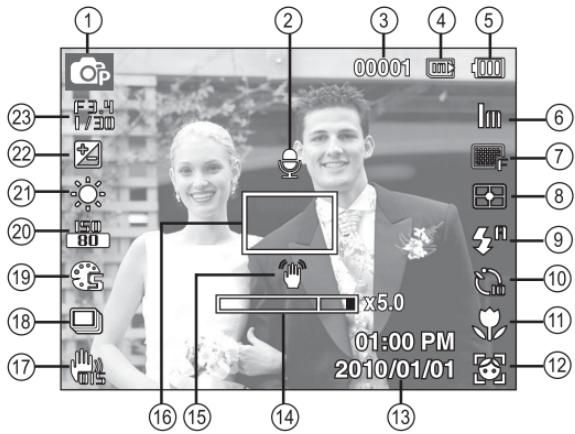
Розмір зображення, що записується	Відмінна	Висока	Норма	30 кадр/с	15 кадр/с
Фотознімок	<b>12m</b>	Прибл. 168	Прибл. 238	Прибл. 362	-
	<b>10m</b>	Прибл. 195	Прибл. 267	Прибл. 407	-
	<b>9m</b>	Прибл. 229	Прибл. 305	Прибл. 477	-
	<b>8m</b>	Прибл. 244	Прибл. 326	Прибл. 514	-
	<b>5m</b>	Прибл. 362	Прибл. 489	Прибл. 699	-
	<b>3m</b>	Прибл. 543	Прибл. 674	Прибл. 752	-
	<b>1m</b>	Прибл. 978	Прибл. 1086	Прибл. 1222	-
*Відео	<b>640</b>	-	-	Прибл. 00:13'36"	Прибл. 00:26'50"
	<b>320</b>	-	-	Прибл. 00:32'58"	Прибл. 01:05'16"



- Важіль Зуму W/T не працює під час запису відео.
- На тривалість запису може вплинути використання зуму.
- Для визначення загального часу запису було записано декілька відео поспіль.

## Інформація, що відображається на РК-дисплеї

- На РК-дисплеї відображається інформація про вибрані функції і настроювання зйомки.



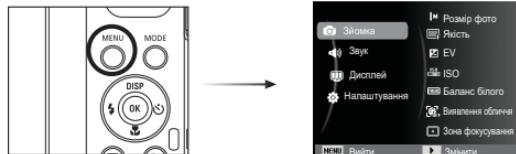
[Image & Full Status]  
(Зображення і повна інформація про стан)

№	Опис	Позначки	Стор.
1	Режим зйомки		Стор.20
2	Звуковий коментар		Стор.49
3	Кількість кадрів, що залишилися	00001	Стор.17
	Час, що залишився	00:00:00	Стор.17
4	Позначка картки пам'яті / Позначка вбудованої пам'яті	/	-

№	Опис	Позначки	Стор.
5	Батарея		Стор.15
6	Розмір фото / Розмір відео	12m  8m 5m 3m 1m / 640 320	Стор.39
7	Якість зображення / Частота кадрів	SF  30 15	Стор.39
8	Експозамір		Стор.45
9	Спалах		Стор.33
10	Автоспуск		Стор.35
11	Макро		Стор.31
12	Виявлення обличчя		Стор.42
13	Дата / Час	2010/01/01 01:00 PM	Стор.58
14	Смуга оптичного / Цифрового зуму / Кратність цифрового зуму	x5.0	Стор.29
15	Попередження про тримтіння камери		Стор.26
16	Рамка автом. фокусування		Стор.44
17	OIS		Стор.48
18	Тип фотозйомки		Стор.46
19	Сел. фотостілю / Регул. зображення / Звуко запис		Стор.46 /47/50
20	ISO	ISO 80 100 200 400 800 1600 3200	Стор.40
21	Баланс білого		Стор.41
22	Експокорекція		Стор.40
23	Значення діафрагми/Швидкість затвора	F3.4, 1/30	Стор.24

## Використання меню

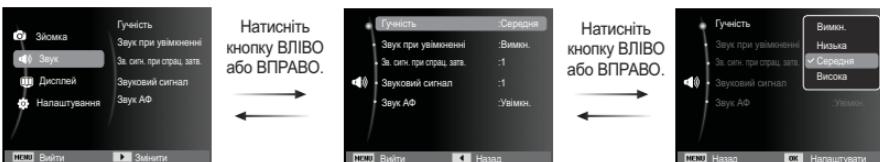
1. Увімкніть фотокамеру і натисніть кнопку МЕНЮ. Відкриється меню відповідного робочого режиму фотокамери.



2. Для переміщення в меню натискайте кнопку Вгору чи Вниз.



3. Для вибору підменю використовуйте кнопки Вправо чи Вліво.

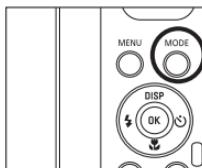


4. Для збереження налаштувань і повернення до попереднього вікна виберіть підменю і натисніть кнопку OK.

# Початок зйомки/запису

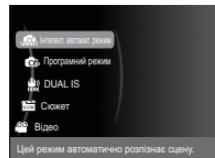
## Вибір режиму

За допомогою кнопки вибору MODE на задній частині фотокамери ви можете вибирати робочі режими.



### ■ Як використовувати кнопку вибору MODE

1. Натисніть кнопку вибору MODE, і буде відображеніся меню.
2. За допомогою кнопки Вгору/Вниз виберіть бажаний режим і потім натисніть OK.



## Робота в інтелектуальному режимі ( )

Камера автоматично вибирає потрібні налаштування відповідно до умов зйомки. Ця функція буде корисна, якщо ви не знайомі із налаштуваннями камери для різноманітних зйомальних планів.

1. Вставте батареї живлення (Стор. 15).  
Вставте батареї живлення у відповідності до позначок полярності (+ / -).
2. Вставте картку пам'яті (Стор. 15).  
Вставляти картку пам'яті не обов'язково, оскільки ця камера має 86 Мб вбудованої пам'яті.  
Якщо картка пам'яті не вставлена, зображення будуть записуватися до вбудованої пам'яті. Якщо картка пам'яті вставлена, знімки будуть зберігатися на ній.
3. Зачиніть кришку відсіку батареї живлення.
4. Натисніть кнопку живлення, щоб увімкнути фотокамеру.
5. Виберіть Автоматичний інтелектуальний режим, натиснувши кнопку MODE або Smart.
6. Камера автоматично налаштує потрібний сюжетний режим. У верхньому лівому кутку дисплея з'явиться відповідна позначка.
7. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.



- Якщо після натиснення кнопки затвора до половини ходу рамка автофокусування стала червоною, наведення на різкість зробити неможливо. В такому випадку ви не зможете отримати різкий знімок.
- Під час зйомки уникайте не затуляйте сторонніми предметами об'єктив та фотоспалах.

## Початок зйомки/запису

- Якщо камера не розпізнає відповідний режим зйомки, будуть застосовуватися стандартні налаштування.
- Навіть при виявлення обличчя в кадрі камера може не вибрати режим портрету, це буде залежати від розміщення об'єкта зйомки або його освітлення.
- Камера може не вибрати правильний знімальний план в залежності від умов зйомки, як то тримтіння камери, освітлення і відстань до об'єкта зйомки.
- В режимі [Night] (Ніч) сцена розпізнається лише при вимкненому фотоспалаху. Камера перемикається в режим [Tripod] (Штатив) після перевірки умов зйомки на штативі в даний момент.
- Незважаючи на застосування штатива вибір режиму зйомки на штативі за рухом об'єкта неможливий.

 Сцени розпізнаються за наступних умов:

- |                              |   |
|------------------------------|---|
| [Пейзаж]                     | (  ) : Під час зйомки поза приміщенням                                     |
| [Білий]                      | (  ) : При зйомці білого фону  |
| [Ніч]                        | (  ) : Під час зйомки в темний час доби                                    |
| [Ніч - Портрет]              | (  ) : Під час зйомки людей поза приміщенням в умовах сниженого освітлення |
| [Зустрічне світло]           | (  ) : Під час зйомки в умовах зустрічного світла, не в режимі портрета    |
| [Зустрічне світло - Портрет] | (  ) : Під час зйомки в умовах зустрічного світла в режимі портрета        |

[Портрет]

(  ) : Під час зйомки в режимі портрета

[Макро]

(  ) : Під час зйомки дуже близько до об'єкта

[Макро - Текст]

(  ) : Під час зйомки дуже близько до тексту

[Штатив]

(  ) : При зйомці об'єкта, який не переміщується впродовж певного часу після встановлення фотокамери на штатив (доступно тільки в разі, якщо фотокамера визначає нічний час)

[Рух]

(  ) : Під час зйомки об'єктів, що часто рухаються

[Небо на заході сонця]

(  ) : Відобоажається під час фотографування заходу сонця

[Блакитне небо]

(  ) : Відобоажається під час фотографування безхмарного неба

[Природний зелений]

(  ) : Відобоажається під час фотографування лісів

[Макроколір]

(  ) : Відобоажається під час фотографування різнобарвних об'єктів із наближенням

[Макропортрет]

(  ) : Відобоажається під час фотографування портретів людей із наближенням

# Початок зйомки/запису

## Робота в режимі Програма ( )

При виборі автоматичного режиму відбудеться конфігурація оптимальних налаштувань фотокамери. При цьому можна вручну конфігурувати різноманітні функції, крім вибору діафрагми та витримки.

1. Виберіть режим Програма, використовуючи кнопку вибору MODE.(Стор.20)
2. Для налаштування додаткових функцій натисніть кнопку Меню.

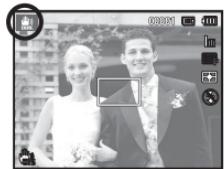


Додаткові відомості наведені на стор.37.

## Як використовувати режим DUAL IS (Подвійна стабілізація зображення) ( )

В цьому режимі здійснюється компенсування тремтіння фотокамери, і можна отримати більш чіткі знімки під час зйомки в умовах слабкого освітлення.

1. Виберіть режим DUAL IS, використовуючи кнопку вибору MODE.(стор. 20)
2. Спрямуйте фотокамеру на об'єкт зйомки і скомпонуйте кадр за допомогою РК-дисплея.
3. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.



■ На що необхідно звернути увагу під час використання режиму DUAL IS

1. У режимі DUAL IS не працює цифровий зум.
2. Якщо природне освітлення сильніше за освітлення, яке створюють лампи денного світла, режим DUAL IS не вмикається.
3. Якщо освітлення місяця зйомки slabше освітлення ламп денного світла, на дисплей з'являється попереджуючий індикатор тремтіння фотокамери (  ). Намагайтесь здійснювати зйомку, коли на дисплей не відображається попереджуючий індикатор тремтіння фотокамери (  ).
4. Якщо об'єкт зйомки рухається, зображення може виявитися розмитим.
5. Функція DUAL IS використовує ресурси цифрового процесора фотокамери, тому зйомка та збереження зображень у цьому режимі займає дещо більше часу.

# Початок зйомки/запису

## Робота в режимі Сюжет ( )

За допомогою цього меню можна легко встановити оптимальні налаштування для зйомки в різноманітних ситуаціях.

1. Виберіть режим Сюжет, використовуючи кнопку вибору MODE. (Стр.20).
2. Напрямте фотокамеру на об'єкт зйомки і скомпонуйте кадр за допомогою РК-дисплея.
3. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.



Сюжетні режими зйомки перераховані нижче.

- [Beauty Shot] (Ретуш) (  ): Робіть знімки людей із можливістю приховання дефектів обличчя.
- [Frame Guide] (Управл. кадром) (  ): Використовуйте цей режим, якщо бажаєте, щоб інша особа зробила ваш знімок під вибраним вами кутом.
- [Night] (Ніч) (  ): Для фотозйомки вночі або в інших умовах недостатнього освітлення.
- [Portrait] (Портрет) (  ): Фотографування людей.
- [Children] (Діти) (  ): Для зйомки рухомих об'єктів, наприклад, дітей.
- [Landscape] (Пейзаж) (  ): Для пейзажної зйомки.
- [Close Up] (Макро) (  ): Для зйомки крупним планом невеликих предметів, наприклад, рослин та комах.
- [Text] (Текст) (  ): Цей режим використовується для зйомки документів.
- [Sunset] (Захід) (  ): Для зйомки заходів сонця.
- [Dawn] (Світанок) (  ): Для зйомки світанків.
- [Backlight] (Проти світла) (  ): Портретна зйомка без тіні від зустрічного світла.
- [Firework] (Феєрверк) (  ): Для зйомки феєрверків.
- [Beach&Snow] (Пляж/сніг) (  ): Для зйомки океану, озера, пляжу та засніженої місцевості.

## Початок зйомки/запису

### ■ Робота в режимі [Frame Guide] (Управл. кадром)

Виберіть режим [Frame Guide] (Управл. кадром), якщо ви бажаєте, щоб інша особа зробила ваш знімок під вибраним вами кутом.

1. Зробіть фото з вибраного

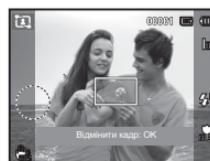
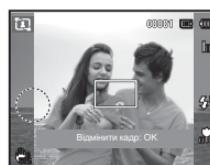
вами місця.

- Навколо зображення

з'явиться рамка.



2. Потім інша особа може зробити фотографію шляхом порівняння країв зображення, що має бути зроблено, із межами рамки.



### ■ Зйомка в режимі [Long Time Shutter] (Тривалої витримки)

Дана фотокамера автоматично вибирає оптимальну витримку і діафрагму, виходячи з умов зйомки. Але в сюжетному режимі Ніч ви можете вибрати їх вручну.

### Змінення величини витримки та діафрагми

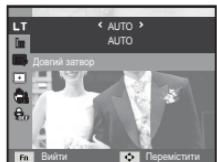
1. Виберіть режим [Night] (Ніч).

(Стор.20)

2. Натисніть кнопку Fn, і відкриється меню тривалої витримки.

3. За допомогою 5-функціональної кнопки виберіть значення тривалої витримки.

4. Знову натисніть кнопку Fn. Виbrane вами значення буде збережене, і фотокамера перемкнеться до сюжетного режиму Ніч.



## Початок зйомки/запису

### Робота в режимі Відео ( )

Тривалість запису відеокліпу визначається наявним вільним місцем у пам'яті.

1. Виберіть режим Відео, використовуючи кнопку вибору MODE. (На РК-дисплей з'явиться позначка режиму Відео і доступний час запису)
2. Напрямте фотокамеру на об'єкт зйомки і скомпонуйте кадр за допомогою РК-дисплея.
3. Натисніть кнопку затвора, відеокліп буде записуватися протягом всього доступного для запису часу. Запис відеокліпу буде продовжуватися, навіть якщо відпустити кнопку затвора. Щоб припинити запис, знову натисніть кнопку затвора.



- ※ Розмір і формат відеофайлів представлений нижче.
- Розмір відеофайлу : 640x480, 320x240 (за вибором користувача)
  - Формат відеофайлів : AVI (MJPEG)
  - Частота кадрів : 60 кадр/с, 30 кадр/с, 15 кадр/с (за вибором користувача)
  - Частота кадрів може вибиратися, коли вибрано наступний розмір зображення.  
640x480, 320x240 : 30 кадр/с, 15 кадр/с (за вибором користувача)
  - Запис відеофайлу зупиниться автоматично, якщо час запису перевищує максимальний доступний час запису.

### Запис відеокліпу без звукового супроводу

Можна записати відеокліп без звукового супроводу.

Кроки 1-3 аналогічні до кроків у режимі Відео.

4. Натисніть кнопку Меню.
5. За допомогою кнопок Вгору/Вниз виберіть меню [Відео] і натисніть кнопку Вправо.
6. За допомогою кнопок Вгору/Вниз виберіть меню [Звукозапис] і натисніть OK.
7. Натисненням кнопки Вліво/Вправо виберіть меню [Вимкн.].
8. Натисніть кнопку OK. Можна записати відео без звукового супроводу.



※ Додаткові відомості наведені на стор.50.

## Початок зйомки/запису

### Як зробити паузу під час запису відеокліпу (Запис із продовженням)

Дана фотокамера дозволяє тимчасово призупиняти запис відеокліпу, пропустивши непотрібні сцени, і потім знову продовжити його. За допомогою даної функції можна записати відеокліп в один файл навіть після паузи.

#### ■ Відеозйомка із продовженням

Кроки 1-2 такі самі, як і в режимі ВІДЕО.

3. Натисніть кнопку затвора, відеокліп буде записуватися протягом усього доступного для запису часу. Запис відеокліпу буде продовжуватися, навіть якщо відпустити кнопку затвора.

4. Щоб призупинити запис, натисніть ОК.

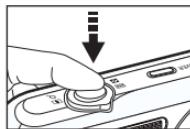
5. Щоб відновити запис, знову натисніть кнопку ОК.

6. Щоб припинити запис, знову натисніть кнопку затвора.

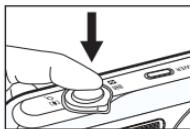


## На що потрібно звертати увагу під час зйомки

- Натиснення кнопки затвора до половини ходу.  
Злегка натисніть кнопку затвора, щоб здійснити наведення на різкість і впевнитися, що фотоспалах заряджений. Щоб зробити знімок, натисніть кнопку затвора до упору.



[Lightly press the shutter button]  
(Злегка натисніть кнопку затвора)



[Press the shutter button]  
(Натисніть кнопку затвора)

- Об'єм вільної пам'яті може змінюватися в залежності від умов зйомки і вибраних налаштувань фотокамери.
- Якщо за умови поганого освітлення вибрані режими Фотоспалах вимкнено, Повільна синхронізація або режим DUAL IS, на PK-дисплей може з'явитися попереджуючий індикатор (  ) третміння фотокамери. У такому випадку встановіть фотокамеру на штатив або стійку поверхню, або ж виберіть режим зйомки із фотоспалахом.
- Зйомка при зустрічному світлі : Уникайте потрапляння сонця до кадру. У такому випадку зображення може бути темним. Під час зйомки при зустрічному світлі виберіть сюжетний режим зйомки [Backlight] (Проти світла) (див. сторінку 23), заповнюючий спалах (див. стор.34), точковий експозамір (див. стор.45), експокорекцію (див. стор.40) або функцію ACB (див. стор.45).

## На що потрібно звертати увагу під час зйомки

- Під час зйомки не затуляйте сторонніми предметами об'єктив та фотоспалах.
- Скомпонуйте кадр за допомогою РК-дисплея.
- Нижче наведені випадки, коли може не відбутися автоматичне наведення на різкість.
  - Якщо незначний контраст, об'єкта, що знімається.
  - Якщо об'єкт сильно відбиває світло або світиться сам.
  - Якщо об'єкт рухається із великою швидкістю.
  - Якщо в кадрі присутнє яскраве відбиття світла або якщо фон дуже яскравий.
  - Якщо об'єкт зйомки має лише горизонтальні смуги або якщо предмет дуже вузький (наприклад, жердина чи флагшток).
  - Якщо дуже темний оточуючий фон.

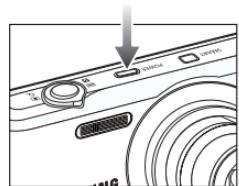
## Використання кнопок управління для налаштування фотокамери

Режими зйомки можна налаштовувати за допомогою кнопок фотокамери.

### Кнопка ЖИВЛЕННЯ

Використовується для увімкнення / вимкнення фотокамери.

Після певного періоду бездіяльності фотокамера автоматично вимкнеться для збереження ресурсу батареї. Більш детальна інформація щодо функції автоматичного вимкнення наведена на стор.59.

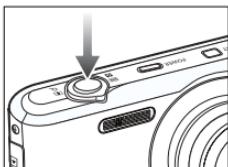


## Кнопка ЗАТВОРА

Використовується в режимі Зйомки/запису для зйомки чи запису відео.

- В режимі ВІДЕО

Після натиснення кнопки затвору до упору починається запис відеокліпу. Натисніть кнопку затвору, і відеокліп буде записуватися протягом усього доступного для запису часу, що визначається об'ємом вільної пам'яті. Щоб припинити запис, знову натисніть кнопку затвора.

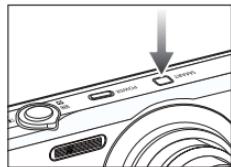


- В режимі ФОТОЗЙОМКА

Під час натиснення кнопки затвору в половину ходу починається автоматичне фокусування і перевірка стану фотоспалазу. Натисніть кнопку затвору до упору, щоб зробити і зберегти знімок. При виборі записи звукового коментарю він почнеться одразу після завершення збереження знятого зображення у пам'яті.

## Інтелектуальна кнопка

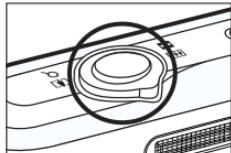
Ви можете використовувати кнопку інтелектуального режиму на верхній частині камери для вибору потрібного інтелектуального режиму.



※ Додаткові відомості наведені на стор.51.

# Важіль Зум W/T

Коли вікно меню не відображається, цей важіль використовується для контролю оптичного або цифрового зуму. Ця фотокамера має 5-кратний оптичний зум і 5-кратний цифровий зум. Таким чином, максимальна кратність зуму складає 25Х.



## ■ Зум БЛИЖЧЕ

Оптичний зум БЛИЖЧЕ : Щоб побачити об'єкт краще, переміщайте важіль Зуму W/T вправо.

Цифровий зум БЛИЖЧЕ : Для увімкнення цифрового зуму (наближення за допомогою ПЗ) переміщайте важіль Зуму W/T в режимі 5-кратного оптичного зуму знову. Для припинення дії цифрового зуму (наближення) зупиніть переміщення важеля Зуму W/T. В режимі 5-кратного цифрового зуму цифровий зум не буде реагувати навіть при переміщенні важеля W/T.



[WIDE zoom]  
(Зум ДАЛІ)

[TELE zoom]  
(Зум БЛИЖЧЕ)

[Digital zoom 5.0X]  
(Цифровий зум 5.0Х)

## ■ Зум ДАЛІ

Оптичний зум ДАЛІ : Для того, щоб бачити об'єкти на відстані, переміщайте важіль зуму W/T вліво в режимі оптичного зуму. Для припинення дії оптичного зуму продовжуйте переміщати важіль Зуму W/T вліво.



[TELE zoom]  
(Зум БЛИЖЧЕ)

[Optical zoom 2X]  
(Оптичний зум 2Х)

[WIDE zoom]  
(Зум ДАЛІ)

Цифровий зум ДАЛІ : Для того, щоб увімкнути цифровий зум (віддалення за допомогою ПЗ), переміщайте важіль зуму W/T вліво в режимі цифрового зуму. Для припинення дії цифрового зуму зупиніть переміщення важеля Зуму W/T. Для припинення дії оптичного зуму (оптичного наближення) продовжуйте переміщати важіль Зуму W/T вліво, коли цифровий зум дезактивований.



Цифровий зум



[Digital zoom 5.0X]  
(Цифровий зум 5.0Х)

[TELE zoom]  
(Зум БЛИЖЧЕ)

[WIDE zoom]  
(Зум ДАЛІ)

## Важіль Зум W/T

- Зйомка із використанням цифрового зуму займає дещо більше часу. Врахуйте це під час здійснення зйомки.
- При використанні цифрового зуму можливе погіршення якості зображення.
- Для того, щоб наблизене за допомогою цифрового зуму зображення було більш чітким, натисніть кнопку затвора наполовину в положенні максимального оптичного зуму і знову перемістіть важіль Зуму W/T вправо.
- У певних сюжетних режимах (Ретуш, Ніч, Портрет, Діти, Макро, Текст, Феєрверк), в режимі Відео, Автоматичному інтелектуальному режимі та режимі Інтелектуального відеозапису цифровий зум є недоступним.
- Щоб уникнути отримання нечітких знімків або виникнення порушень у роботі фотокамери, не торкайтесь об'єктива. Якщо зображення нечітке, вимкніть і знову увімкніть живлення фотокамери для зміни положення об'єктива.
- Щоб уникнути порушень в роботі фотокамери, не натискайте на об'єктив.
- Коли фотокамера увімкнена, щоб уникнути отримання тьмяних та нечітких знімків, не торкайтесь рухомих частин об'єктива.
- Не торкайтесь об'єктива, коли ви використовуєте Зум W/T.

## Кнопка Інфо (DISP) / Вгору

Коли на РК-дисплеї відображається меню, кнопка Вгору виконує функції кнопки зі стрілкою. В режимах зйомки/запису або відтворення при натисненні даної кнопки на дисплеї відображається інформація щодо знімку.



[Filming screen]  
(Екран зйомки)



[Information screen]  
(Інформаційний екран)

## Кнопка Макро ( ) / Вниз

Якщо на РК-дисплеї відображається меню, кнопка Вниз виконує функції кнопки зі стрілкою. Якщо меню не відображається, за допомогою кнопки МАКРО (  ) / ВНИЗ можна здійснювати макрозйомку. Робочі відстані до об'єкта зйомки наведені нижче. Натискайте кнопку Макро, доки на РК-екрані не з'явиться позначка потрібного режиму макрозйомки.



[Auto Focus]  
(Автофокусування)



[Macro (Макро) (  )]



[Auto Macro]  
(Автомакро) (  )

■ Тип режимів і діапазони фокусування (W : Далі, T : Близьче)  
(Одиниця вимірювання: см)

Режим	Програма (  )	
Тип фокусування	макро (  )	Норма
Діапазон фокусування	W : 10 ~ 80 (тільки зум Далі)	W : 80 ~ нескінченність T : 80 ~ нескінченність

Режим	DUAL IS (  )	
Тип фокусування	Автомакро (  )	Норма
Діапазон фокусування	W : 10 ~ нескінченність T : 100 ~ нескінченність	W : 80 ~ нескінченність T : 80 ~ нескінченність



- При зйомці в режимі макро намагайтесь уникати тремтіння фотокамери.
- При зйомці в режимі макро з відстані до 40 см (зум Далі) або 50 см (зум Близьче) виберіть налаштування ФОТОСПАЛАХ ВИМКНЕНИЙ.

## Кнопка Макро ( ) / Вниз

- Методи фокусування в залежності від режиму зйомки  
( о : за вибором користувача,  $\infty$  : вибрана нескінченість)

Режим	Автомакро	Макро	Норма
		о	о
	о		о
		о	о
СЮЖЕТ			
Автомакро	Макро	Норма	
	о		
	о		
			о
			о
			о
			о
			о
			о
			о
			о
			о
			$\infty$
			о

## Блокування автофокусування

Щоб навести різкість на об'єкт, що не знаходиться у центрі кадру, скористайтеся блокуванням автофокусування.

### ■ Використання блокування автофокусування

- Упевнітесь, що об'єкт зйомки знаходитьсь в центрі рамки автофокусування.
- Натисніть кнопку ЗАТВОРА до половини ходу. Зелений колір рамки автофокусування свідчить про те, що наведення на об'єкт здійснено. Щоб не зробити небажаний знімок, не натискайте кнопку ЗАТВОРА до упору.
- Утримуючи кнопку ЗАТВОРА натиснутою до половини ходу, перекомпонуйте кадр і натисніть її до упору, щоб зробити знімок. Якщо відпустити кнопку ЗАТВОРА, блокування автофокусування буде відмінене.



1. Зображення, що має бути зняте.



2. Натисніть кнопку ЗАТВОРА наполовину і наведіть різкість на об'єкт зйомки.



3. Перекомпонуйте кадр і повністю натисніть кнопку ЗАТВОРА.

## Кнопка Спалах ( ) / Вліво

Якщо на РК-дисплеї відображається меню, при натисненні кнопки ВЛІВО курсор зсувався до лівої смуги меню. Коли на РК-дисплеї не відображається меню, кнопка ВЛІВО виконує функцію кнопки СПАЛАХ (  ).



[Selecting the Auto flash]  
(Виберіть автоматичний  
фотоспалах)

### ■ Вибір режиму зйомки із спалахом

1. Виберіть бажаний режим зйомки крім режиму [Movie] (Відео).  
(Стр.20)
2. Натискайте кнопку Спалах, доки на РК-дисплеї не з'явиться позначка потрібного режиму зйомки.
3. Індикатор режиму зйомки із спалахом буде відображатися на РК-дисплеї. Виберіть правильний режим зйомки із спалахом, який би відповідав оточуючим умовам.

### ■ Зона дії спалаху

(Одиниця вимірювання: м)

ISO	Норма		Макро		Автомакро	
	ДАЛІ	БЛИЖЧЕ	ДАЛІ	БЛИЖЧЕ	ДАЛІ	БЛИЖЧЕ
АВТО	0.8~3.0	0.8~2.0	0.4~0.8	-	0.4~3.0	1.0~2.0



- При натисненні кнопки затвора після вибору режиму зйомки зі спалахом спрацює первинний спалах для перевірки умов зйомки (зони дії та рівня потужності фотоспалаху). Не рухайте фотокамеру, доки не спрацює других спалах.
- Часте використання спалаху зменшує ресурс батареї.
- У стандартних умовах зйомки час зарядки фотоспалаху не перевищує 4 секунди. Час затримки збільшується, якщо батарея частково розряджена.
- Фотоспалах не працює в режимі [Movie] (Відео) і в деяких сюжетних режимах.
- Здійснюйте зйомку із врахуванням зони дії спалаху.
- Якість отриманого зображення не гарантується, якщо об'єкт зйомки знаходиться занадто близько або має високу здатність до відбиття.
- Під час зйомки із фотоспалахом в умовах недостатнього освітлення на знімку може з'явитися біла пляма засвітки. Позаяк плями обумовлені відбиттям світла спалаху від найдрібніших часток пилу у повітрі.

# Кнопка Спалах ( ) / Вліво

## ■ Індикація режимів фотоспалаху

Позначка	Режим фотоспалаху	Опис
	Автоспалах	Якщо об'єкт зйомки або фон затемнені, фотоспалах спрацьовує автоматично.
	Авто і Усунення "червоних очей"	Якщо об'єкт зйомки або фон затемнені, фотоспалах буде спрацьовувати автоматично, а ефект "червоних очей" буде усуватися автоматично завдяки функції усунення "червоних очей".
	Заповнюючий спалах	Фотоспалах спрацьовує незалежно від освітлення. Потужність спалаху встановлюється автоматично в залежності від освітлення.
	Повільна синхронізація	Фотоспалах комбінується з повільною витримкою для відпрацювання правильної експозиції. Під час зйомки в умовах недостатнього освітлення на РК-дисплеї з'явиться попереджуючий індикатор триміння фотокамери (  ).
	Усунення "червоних очей"	При виявленні "червоних очей" під час зйомки в даному режимі цей ефект усувається автоматично.
	Фотоспалах вимкнений	Фотоспалах не спрацьовує. Використовуйте в тих місцях або ситуаціях, де зйомка з фотоспалахом заборонена. Під час зйомки в умовах недостатнього освітлення на РК-дисплеї з'явиться попереджуючий індикатор триміння фотокамери (  ).

- Значок інтелектуального автоспалаху ( SMART) з'явиться в режимі [Інтелект. автомат. Режим].

## ■ Режим фотоспалаху в залежності від режиму зйомки

( о : за вибором користувача)

Режим						
	0	0	0	0	0	0
						0
						0
СЮЖЕТ						
Режим						
	0				0	0
	0				0	0
				0	0	0
	0				0	0
	0					0
						0
						0
						0
						0
						0
						0
						0
	0					0

## Кнопка Автоспуск ( ⌂ ) / Вправо

Якщо на РК-дисплей відображається меню, при натисненні кнопки Вправо курсор зсувався до правої смуги меню.

Коли на РК-дисплей не відображається меню, кнопка ВПРАВО виконує функцію Автоспуску ( ⌂ ). Дана функція використовується, коли фотограф сам бажає залишитися в кадрі.



- Функція Автоспуску буде відмінена, якщо в режимі автоспуску натиснути кнопку автоспуску.
- Щоб уникнути тримання фотокамери, скористайтеся штативом.
- У режимі відео існує можливість знімати з автоспуском лише із затримкою у 10 сек.

### ■ Вибір автоспуску

1. Виберіть будь-який режим зйомки/запису, крім режиму Звукозапис. (Стор.20)
2. Натискайте кнопку АВТОСПУСК / ВПРАВО ( ⌂ ) доки на РК-дисплеї не з'явиться індикатор потрібного режиму. На РК-дисплеї з'явиться позначка зйомки з автоспуском (затримка 10, 2 секунди), подвійний знімок або значок таймера руху.
3. При натисненні кнопки ЗАТВОРА знімок буде зроблений після завершення визначеного періоду часу.



[Selecting the 10 SEC self-timer]  
(Вибір автоспуску через 10 сек)

### ■ Індикація автоспуску

Позначка	Режим	Опис
	Автоспуск через 10 сек	Знімок буде зроблений через 10 секунд після натиснення кнопки затвора.
	Автоспуск через 2 сек	Знімок буде зроблений через 2 секунди після натиснення кнопки затвора.
	Автоспуск - два знімки	Перший знімок буде зроблений приблизно через 10 сек після натиснення кнопки спуску, а ще через 2 сек буде зроблено другий знімок. Під час зйомки із фотоспалахом може відбутися затримка понад 2 секунди перед зйомкою другого кадру через зарядження фотоспалаху.
	Таймер руху	Фотокамера виявляє рух об'єкта через 6 сек після натиснення кнопки затвора, і зйомка відбувається після завершення руху.

## Кнопка Автоспуск ( ⌂ ) / Вправо

### ■ Таймер руху

Рух	Позначка та індикатор автоспуску
Натисніть кнопку затвора після налаштування таймера руху	Блимає (з інтервалом 1 сек)
Виявлення руху об'єкта зйомки	Блимає (з інтервалом 0,25 сек)
Рух не виявлений	Поверніться, і знімок буде зроблений через 2 сек

■ Зйомка в режимі Руху відбувається наступним чином.  
(за виключенням режиму Відео)

Налаштування часу виявлення руху → Натисніть кнопку затвора → Підтвердіть компонування кадру (протягом 6 сек)<sup>\*1</sup> → Виявлення руху (повертайте руку з фотокамерою наскільки можливо)<sup>\*2</sup> → Припинення виявлення руху (Не рухайтесь) → Зйомка зображення (через 2 сек)

\*1: Фотокамера виявляє рух об'єкта через 6 секунд після натиснення кнопки затвора, тому необхідно завершити компонування кадру протягом цих 6 секунд.

\*2: Поверніться або відведіть руку з фотокамерою наскільки можливо.



У наступних випадках таймер руху може не спрацювати.

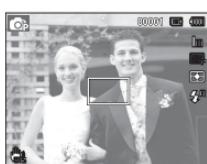
- Відстань до об'єкта зйомки перевищує 3 м.
- Експозиція з недотриманням або перетриманням
- Зйомка при зустрічному світлі.
- Переміщення об'єкта зйомки незначне
- Виявлення руху здійснюється в межах центральної області (50%) датчика.
- Рух не виявлено протягом 30 секунд або датчик фотокамери після виявлення руху не зафіксував його припинення

Діапазон виявлення руху  
для таймера руху

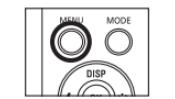


## Кнопка МЕНЮ

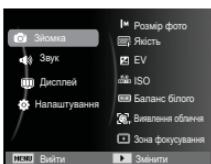
- Якщо натиснути кнопку МЕНЮ, на РК-дисплеї відкриється вікно відповідного режиму фотокамери. При повторному натисненні кнопки РК дисплей повернеться до вихідного стану.
- Екран меню наявний у режимах [Smart Auto] (Інтелект. автомат. Режим), [Program] (Програмний режим), [DUAL IS], [Scene] (Сюжет), [Movie] (Відео) та [Smart Movie] (Інтелектуальний відеозапис), але відсутній при використанні функції звукозапису.



[Menu off] (Меню вимкн.)



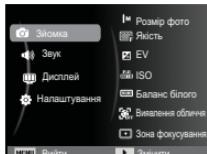
[Pressing the MENU button]  
(Натисніть кнопку меню)



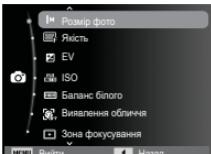
[Menu on] (Меню увімкн.)

## Кнопка OK

- Під час відображення меню на РК-дисплеї за допомогою даної кнопки можна пересунути курсор до підменю або підтвердити зроблений вибір.



[Pressing the OK button]  
(Натисніть кнопку OK)



## Зйомка ( )

Виберіть відповідний пункт меню або натисніть кнопку Fn для виведення на дисплей списку меню:

Режим	Меню	Доступні режими	Стор.
	Розмір фото / Розмір відео		Стор.39
	Якість / Частота кадрів		Стор.39
	EV		Стор.40
	ISO		Стор.40
	Баланс білого		Стор.41
	Виявлення обличчя		Стор.42
 (Зйомка)	Тон обличчя		Стор.44
	Ретуш обличчя		
	Зона фокусування		Стор.44
	Експозамір		Стор.45
	ACB		Стор.45
	Тип зйомки		Стор.46
	Сел. фотостилію		Стор.46
	Регул. зображення		Стор.47

## Зйомка ( )

Режим	Меню	Доступні режими	Стор.
 (Зйомка)	OIS		Стор.48
	Звукозапис		Стор.49
	Довгий затвор		Стор.24

### Увімкнення функцій за допомогою кнопки МЕНЮ

1. У будь-якому доступному режимі натисніть кнопку МЕНЮ.
2. За допомогою кнопки Вгору/Вниз виберіть меню [Зйомка] і натисніть кнопку Вправо/OK.



3. За допомогою кнопок Вгору/Вниз виберіть бажане меню і натисніть OK.



4. За допомогою кнопок Вліво/Вправо виберіть бажане меню і натисніть OK.



Для швидкого переходу до меню зі списком функцій, що часто використовуються, застосуйте кнопку Fn на задній панелі камери.

# Зйомка ( )

## Розмір фото / Розмір відео

Виберіть розмір фото / відео відповідно до запланованого використання файлу.

(Одиниця вимірювання: піксель)

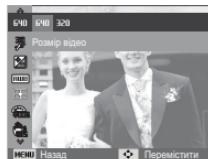
Фотозйомка							
Позначка	12m	10m	9m	8m	5m	3m	1m
Розмір	4000X3000	3984X2656	3968X2232	3264X2448	2592X1944	2048X1536	1024X768

Режим Відео		
Позначка	640	320
Розмір	640X480	320X240



[ STILL IMAGE mode ]  
(Режим ФОТОЗЙОМКИ)



[ MOVIE CLIP mode ]  
(Режим ВІДЕО)

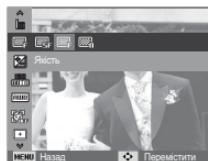


- Чим вище вирішення, тим менше знімків можна зробити, оскільки знімок, зроблений із високим вирішенням займає більше пам'яті.

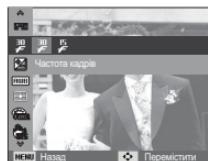
## Якість / Частота кадрів

Виберіть ступінь стиснення, який буде найкращим чином відповісти вашому застосуванню знятих зображень. Чим вище ступінь стиснення, тим гірша якість зображення.

Режим	Режим ФОТОЗЙОМКИ		Режим ВІДЕО		
Позначка					
Підменю	Відмінна	Висока	Норма	30 кадр/с	15 кадр/с
Формат файлу	jpeg	jpeg	jpeg	avi	avi



[ STILL IMAGE mode ]  
(Режим ФОТОЗЙОМКИ)



[ MOVIE CLIP mode ]  
(Режим ВІДЕО)



- Цей формат файлу відповідає DCF (Design rule for Camera File system) (Правила розробки файлової системи фотокамер).
- JPEG (Joint Photographic Experts Group) :  
JPEG - стандарт стиснення зображення, розроблений об'єднаною групою експертів із фотографії. Цей тип стиснення найчастіше використовується для стиснення файлів фотозображень та іншої графіки, оскільки він дозволяє ефективно стискати дані.

# Зйомка ( )

## Експокорекція

Дана фотокамера автоматично вибирає експозицію в залежності від освітлення. Ви також можете вибрати величину експокорекції за допомогою меню [EV].

### ■ Експокорекція

1. За допомогою кнопки Вгору/Вниз у меню Зйомка виберіть пункт [EV] (  ).
2. За допомогою кнопок ВЛІВО та ВПРАВО виберіть величину експопоправки.
3. Натисніть кнопку OK. Виbrane значення буде збережене, і меню Експокорекції закриється. При зміні величини експокорекції в лівій частині РК дисплея з'явиться індикатор експозиції (  ).



※ Від'ємні експопоправки зменшують величину експозиції. Додатні експопоправки збільшують величину експозиції, в результаті чого РК дисплей стає світлішим, а якість отриманих знімків може погрішитися.

## ISO

Виберіть світлоочутливість фотодатчика під час зйомки. Світлоочутливість фотокамери визначається вибраним значенням ISO.

[Авто] : Світлоочутливість буде вибиратися камерою автоматично залежно від освітлення місця зйомки або яскравості об'єкта зйомки.

[ISO 80, 100, 200, 400, 800, 1600, 3200] :



Вибрали більш високу світлоочутливість, ви отримаєте більш коротку витримку під час зйомки. Але при занадто яскравому освітленні знімок може виявитися перетриманим. Чим вище значення ISO, тим вища світлоочутливість фотокамери, і відповідно, тим легше буде отримати належні знімки в умовах слабкого освітлення. Хоча при збільшенні світлоочутливості також підвищується рівень шумів, в результаті чого знімки виходять більш зернистими.

※ Якщо вибрано режим [Рух], для світлоочутливості ISO встановлюється напаштування Авто.

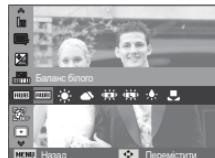
※ Меню [ISO] доступне в режимах [Програмний режим].

※ При виборі світлоочутливості 3200 розмір зображення менше 3M.

## Зйомка ( )

### Баланс білого

Правильний вибір балансу білого дозволяє наблизитися до природної гами кольорів.



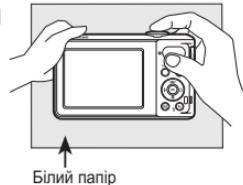
Режим	Позначка	Опис
Авто ББ		Фотокамера автоматично вибирає необхідний баланс білого в залежності від переважних умов освітлення.
Денне світло		Для зйомки поза приміщенням у сонячний день.
Хмарно		Для зйомки у хмарний або похмурий день поза приміщенням.
Лампи ден. світла_хб		Для зйомки при світлі денних ламп холодного білого світла.
Лампи ден. світла_тб		Для зйомки при світлі денних ламп теплого білого світла.
Лампи розжарювання		Для зйомки при світлі вольфрамових ламп розжарювання (звичайних освітлювальних ламп).
Користувацька установка		Дозволяє самостійно вибирати баланс білого відповідно до умов зйомки.

※ Знімки, зроблені при різному освітленні, можуть мати різні відтінки.

### ■ Використання користувацького налаштування балансу білого

В залежності від умов зйомки можна підібрати власне налаштування балансу білого. Налаштуйте оптимальний баланс білого для конкретної ситуації, вибравши користувацьке налаштування балансу білого.

1. Виберіть в меню КОРИСТУВАЦЬКІ УСТАНОВКИ (  ) пункт Баланс білого і розташуйте аркуш білого паперу перед фотокамерою так, щоб РК дисплей став повністю білим.



Білий папір

2. Кнопка OK : вибір попередньої користувацького налаштування балансу білого.  
Кнопка Затвора : збереження нового користувацького налаштування балансу білого.
  - Користувацьке налаштування балансу білого буде використана під час зйомки наступного кадру.
  - Користувацьке налаштування балансу білого буде зберігатися до того час, як буде вибране нове налаштування.

# Зйомка ( )

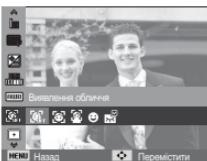
## Виявлення обличчя

При виборі функції визначення обличчя фотокамера починає визначати положення людського обличчя в кадрі. При фокусуванні на обличчі одночасно відбувається регулювання його яскравості. Зробити максимально природний знімок обличчя також можна із використанням функцій Автопортрет, Посмішка і Блімання очима.

### ■ Норма

В цьому режимі відбувається автоматичне визначення обличчя в кадрі, потім відбувається наведення на різкість і визначення експозиції. Цей режим зручний для зйомки портрета.

※ Можна вибрати наступні режими: Програмний режим, DUAL IS, Ретуш, Портрет, Діти, Пляж/сніг



1. Розмір і положення рамки автофокусування вибирається автоматично, і обличчя об'єкта зйомки опиняється в рамці.



2. Натисніть кнопку затвора до половини ходу. Рамка фокусування стає зеленою, коли здійснене наведення на різкість.



3. Натисніть кнопку затвора до упору, щоб зробити знімок.



- За допомогою цієї функції можна виявити положення облич до 10 осіб.
- При виявленні декількох облич одноважно фокусування за обличчям найближчої людини.
- В цьому режимі цифровий зум недоступний.
- При виявленні камерою обличчя воно опиниться посередині білої фокусуальної рамки, інші обличчя будуть всередині сірих фокусувальних рамок. Натисніть кнопку затвора до половини ходу, щоб здійснити фокусування на обличчі, після цього колір рамки зміниться на зелений.
- В деяких умовах ця функція може працювати некоректно.
  - На обличчі людини темні окуляри або певна частина обличчя прихована.
  - Обличчя людини, яку знімають, не напрямлене до фотокамери.
  - Камера не може виявити обличчя через занадто темне чи яскраве освітлення.
  - Занадто велика відстань до об'єкта зйомки.
- Максимальна відстань, з якої можна виявити положення обличчя, становить 2.5м (зум Dalі).
- Чим ближче об'єкт зйомки, тим швидше його розпізнає фотокамера.
- Під час зйомки в режимах [Beauty Shot] (Ретуш), [Portrait] (Портрет) та [Children] (Діти) для функції [Face Detection] (Виявлення обличчя) вибирається стандартне налаштування.

# Зйомка ( )

## ■ Автопортрет

Під час зйомки з автоспуском виявлення вашого обличчя відбувається автоматично, що спрощує і пришвидшує зйомку автопортрета.

※ Можна вибрати наступні режими: Програмний режим, DUAL IS, Ретуш, Портрет, Пляж/сніг

1. Для зйомки автопортрета направте об'єктив на обличчя об'єкта зйомки. Фотокамера автоматично визначає положення обличчя, після чого подається звуковий сигнал.



2. Натисніть кнопку затвора, щоб розпочати зйомку.



- Коли обличчя опиняється в центрі екрана, звуковий сигнал починає лунати частіше, ніж коли воно знаходиться не в центрі.

## ■ Посмішка

※ Можна вибрати наступні режими: Програмний режим, DUAL IS, Ретуш, Портрет, Діти, Пляж/сніг

Зйомка здійснюється автоматично без натиснення кнопки затвора в момент виявлення посмішки. Якщо натиснути кнопку затвора, буде зроблений знімок у звичайному режимі. Під час зйомки в режимі Посмішка усміхнене обличчя буде виявлене швидше, якщо буде помітно зуби цієї особи або ж якщо посмішка буде підкреслена мімікою обличчя.



## ■ Блимання очей

※ Можна вибрати наступні режими: Програмний режим, Портрет, Діти, Пляж/сніг

Якщо під час натиснення кнопки затвора очі особи, що знімається, закриті, фотокамера робить 2 знімки поспіль. Якщо під час натиснення кнопки затвора очі особи, що знімається, відкриті, буде зроблений лише один знімок.



- Посмішка або закриті очі можуть не виявлятися в наступних умовах:
  - Якщо на особі, що знімається, сонцезахисні окуляри.
  - Обличчя особи, що знімається, не направлене в бік фотокамери.
  - Положення обличчя в кадрі погано визначається в результаті занадто темного або занадто яскравого оточуючого освітлення.
  - Якщо фотокамера знаходитьсь занадто далеко від об'єкта зйомки. (Оранжева фокусувальна мітка)
  - До кадру потрапляють сильні відблиски світла або яскраве зустрічне світло.

# Зйомка ( )

## Тон обличчя

Це меню дозволяє регулювати тон шкіри на знімках у режимі Ретуш. Чим вище вибраний вами рівень, тим світліший тон шкіри.

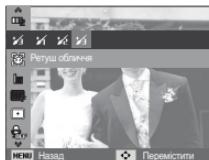
1. За допомогою кнопки Вгору/Вниз виберіть [Face Tone] (Тон обличчя).
2. За допомогою кнопок Вліво/Вправо виберіть бажаний тон обличчя і потім натисніть OK.
3. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.



## Ретуш обличчя

Це меню дозволяє правильно налаштувати тон шкіри до запису в режимі Ретуш. Чим вище вибраний рівень, тим ефективніший контроль.

1. За допомогою кнопки Вгору/Вниз виберіть [Face Retouch] (Ретуш обличчя).
2. За допомогою кнопок Вліво/Вправо виберіть необхідний режим ретуші обличчя і натисніть OK.
3. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.



## Спосіб автофокусування

Виберіть необхідну зону фокусування залежно від умов зйомки.



[Центральне АФ]  : Фокусування здійснюється на об'єкти, що знаходяться у прямокутній ділянці в центрі РК дисплея

[Багатосегмен. АФ]  : Фотокамера визначає точку автофокусування по 9 точкам АФ.

[АФ зі стежен.]  : Фокус переміщається разом із рухами об'єкта зйомки.

※ Коли автофокусування на об'єкт зйомки здійснене, рамка АФ стає зеленою. Якщо наведення на різкість здійснити не вдалося, рамка АФ стає червоною.

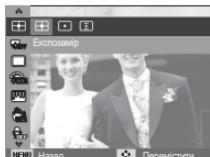
# Зйомка ( )

## Експозамір

Якщо вам не вдається підібрати правильну експозицію, спробуйте змінити метод експозаміра, щоб отримати більш яскраві знімки.

### [Мульти]

: Експозиція розраховується на основі середніх значень освітлення кадру. При цьому розрахунок, в основному, відбувається в центральній зоні кадру. Даний метод придатний для звичайних умов зйомки.



### [Точковий]

: Для експозаміра використовується лише прямокутна зона в центральній зоні РК дисплея. Цей метод підходить для зйомки об'єктів, що знаходяться в центрі кадру, незалежно від зустрічного світла.

### [Центро-зважений]

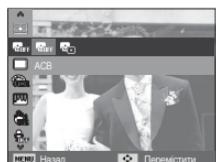
: Експозиція розраховується на основі середніх значень освітлення кадру. При цьому розрахунок, в основному, відбувається в центральній зоні кадру. Даний метод підходить для зйомки невеликих об'єктів, наприклад, квітів чи комах.

※ Не використовуйте точковий експозамір, коли об'єкт зйомки знаходитьться поза центральною зоною кадру, оскільки в такому випадку експозиція буде визначена неправильно. У такій ситуації краще використовувати експокорекцію.

## ACB

Дана функція автоматично корегує контрастність у випадку зйомки в умовах великої експозиційної різниці, тобто зустрічного світла або контрастності. Ця функція автоматично налаштовує яскравість і дозволяє отримати чіткий знімок об'єкта.

- Підменю [ACB]: [Вимкн.], [Увімкн.]



※ Функція ACB доступна в режимі [Програмний режим].



# Зйомка ( )

## Тип фотозйомки

Можна вибрати безперервну зйомку, покадрова, рух, і зйомку з автоматичним брекетингом AEB (Auto Exposure Bracketing).

[Покадрова] (  ) : Буде зроблений лише один знімок.



[Безперервна] (  ) : Зйомка відбувається безперервно, доки не буде відпущеня кнопка затвора.

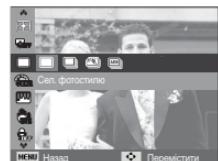
[Рух] (  ) : Натиснувши і утримуючи кнопку затвора, в цьому режимі можна робити 5 знімків на секунду. Після завершення зйомки серії знімків зображення будуть збережені і показані на задньому РК дисплеї. Максимальна кількість знімків - 30, розмір зображення - VGA.

[AEB] (  ) : Зйомка трьох поспідових кадрів із різною експозицією: нормальнюю експозицією (0.0EV), недотримкою (-1/2EV) і перетримкою (+1/2EV).

- При виборі більшого вирішення і вищої якості зображення збільшується час запису файлу, протягом якого робота з фотокамерою буде неможлива.
- При виборі підмени [Безперервна], [Рух], [AEB] фотоспалах автоматично вимикається.
- Режим AEB буде недоступний, якщо вільного місця в пам'яті вистачає менше за 3 кадри.
- Під час зйомки з автоексповиделкою рекомендується використовувати штатив, оскільки знімки можуть бути нечіткі через збільшення часу запису файла і тремтіння фотокамери.

## Сел. фотостилю

До знімку можна додати різноманітні ефекти без використання ПЗ для редагування.



1. За допомогою кнопок Вліво/Вправо виберіть потрібний Стиль і натисніть кнопку OK.
2. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.

Режим Фотостиль	Позначка	Опис
Норма		Ефекти не додані.
Згладжено		Доданий ефект Згладжено.
Різко		Доданий ефект Різко.
Ліс		Доданий ефект природності, чіткості.
Ретро		Доданий ефект коричневого тону.
Холод		Доданий ефект Холод.
Спокій		Доданий ефект Спокій.
Класика		Доданий Чорно-білий ефект.
Негатив		Перетворення знімка в негатив.
Користув. модель RGB		Визначення тону RGB для створення власного стилю.

## Зйомка ( )

### ■ Користув. модель RGB :

: Змініть тональність кольору зображення, змінюючи значення червоного (R), зеленого (G) і блакитного (B).

- Кнопка Вгору/Вниз: Вибер R, G, B

- Кнопка Вліво/Вправо: Змінює значення параметра



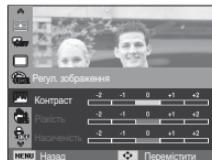
- Після встановлення ефекту при стилевому оформленні знімка функція виявлення обличчя буде недоступною.
- Якщо селектор фотостилю є активним, функція регулювання зображення недоступна.

## Регул. зображення

### ■ Контрастність

Ви можете змінити контрастність зображення.

1. За допомогою кнопки Вгору/Вниз виберіть пункт [Контраст].
2. За допомогою кнопки Вліво/Вправо змініть контрастність зображення.
3. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.



### ■ Різкість

Ви можете налаштувати різкість знімка, який ви плануєте зробити. Ви не зможете заздалегідь продивитися на РК дисплеї зображення зі зміненою різкістю, тому що дана функція буде застосована лише після того, як буде зроблено знімок.



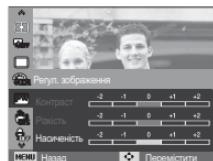
1. За допомогою кнопки Вгору/Вниз виберіть пункт [Різкість].
2. За допомогою кнопки Вліво/Вправо змініть різкість зображення.
3. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.

## Зйомка ( )

### ■ Насиченість

Змініть кольорову насиченість зображення.

1. За допомогою кнопки Вгору/Вниз виберіть пункт [Насиченість].
2. За допомогою кнопки Вліво/Вправо змініть кольорову насиченість зображення.
3. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.



- Якщо функція регулювання зображення є активною, селектор фотостилю недоступний.
- Коли встановлено «Регул. зображення» режим «Виявлення обличчя» недоступний.

### OIS (Оптична стабілізація зображення)

Ця функція дозволить вам зменшити тримтіння фотокамери під час зйомки.

- Підменю [OIS]: [Вимкн.], [Увімкн.]

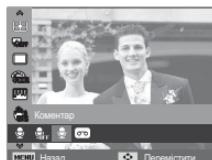


- Функція OIS може не працювати належним чином за наступних умов.
  - Зйомка об'єкта, що рухається.
  - Зйомка із високими значеннями цифрового зуму.
  - Якщо тримтіння камери перевищує межі корекції тримтіння фотокамери.
  - При повільній швидкості затвора.
- Якщо функція OIS використовується після встановлення фотокамери на штатив, зображення може тримтіти в результаті вібрації датчика OIS. У такому разі рекомендовано вимкнути функцію OIS.
- Якщо зйомка здійснюється після поштовху камери, РК-екран може похитнутися. У такому разі для правильної роботи вимкніть камеру і знову увімкніть.
- Якщо заряд акумулятора недостатній (  ), функція OIS не працюватиме.
- Якщо швидкість зйомки перевищує 1 секунду, обрана функція таймера або акумулятор розряджений, піктограма OIS стане сірою, і функція OIS не працюватиме.

# Зйомка ( )

## Звуковий коментар

До збереженого знімка можна додати звуковий коментар. (Макс. 10 сек.)



- Налаштування завершиться, якщо на РК дисплеї з'явиться індикатор звукового коментарю.

- Натисніть кнопку затвора і зробіть знімок. Зображення буде записане на картку пам'яті.

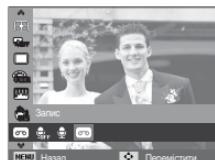


- Запис звукового коментарю буде продовжуватися протягом десяти секунд з моменту запису знімка. Якщо під час запису звукового коментарю натиснути кнопку затвора, запис припиниться.



## Запис звуку

Тривалість запису звука обмежена доступним для запису часу (Макс. 10 годин).



Натисніть кнопку затвора, щоб почати запис звука.

- Натисніть кнопку затвора один раз, і запис звука буде продовжуватися протягом усього доступного для запису часу (макс. 10 годин). Час запису відображається на РК дисплей. Запис звуку буде продовжуватися, навіть якщо відпустити кнопку затвора.

- Щоб припинити запис, знову натисніть кнопку затвора.

- Формат файлу: \*.wav



[Voice recording mode]  
(Режим записи звука)

## Зйомка ( )

### ■ Як зробити паузу під час запису звука

Дана функція дозволяє записати звук в один файл навіть після паузи, а не створювати декілька файлів звукозапису.



[Voice recording mode]  
(Режим записи звука)

1. Щоб призупинити запис, натисніть ОК.
2. Щоб відновити запис, знову натисніть кнопку ОК.
3. Щоб припинити запис, знову натисніть кнопку затвора.



- Оптимальна відстань між вами і фотокамерою (мікрофоном) під час запису звука - 25 см.
- Якщо вимкнути фотокамеру, коли запис звука тимчасово призупинений, відбудеться відміна запису.
- Звук роботи зуму може бути записаний, якщо він використовується під час запису відео.

### Запис відеокліпу без звукового супроводу

Відеокліп можна записати без звукового супроводу.

В режимі Відео в меню [Звукозапис] виберіть [Вимкн.]. (  ) з'явиться на РК дисплей. Натисніть кнопку затвора, відеокліп буде записуватися без запису звука протягом всього доступного проміжку часу.



### Налаштування запису відео

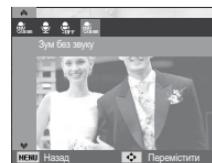
Можна налаштувати необхідний режим запису голосу в режимі відео.

- Підменю [Звукозапис]

[Увімкн.] : записування відео зі звуком.

[Вимкн.] : записування відео без звуку.

[Зум без звуку] : запис відео без звуку під час зуму.



## Інтелектуальний режим

### ■ Інтелектуальний режим

Інтелектуальний режим дозволяє користувачам легко робити знімки без налаштувань більш складних доступних функцій. Навіть початківці зможуть легко засвоїти, як ним користуватися.

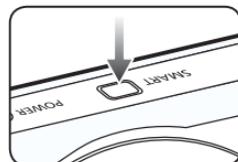


[Smart Auto mode]  
(Автоматичний інтелектуальний  
режим)



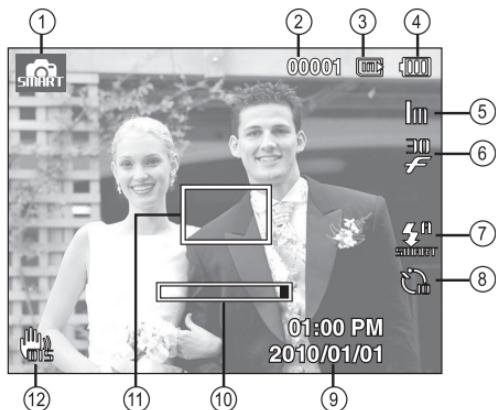
[Smart Movie Clip mode]  
(Інтелектуальний режим  
Відео)

- Ви можете використовувати кнопку інтелектуального режиму на верхній частині камери для вибору інтелектуального режиму.



## Екран інтелектуального режиму

- РК-дисплей відображає інформацію щодо поточного налаштування інтелектуального режиму.



[Image & Full Status]  
(Зображення і повна інформація про стан)

## Екран інтелектуального режиму

№	Опис	Позначки	Стор.
1	Режим зйомки		Стор.51
2	Кількість кадрів, що залишилися	00001	Стор.17
	Час, що залишився	00:00:00	
3	Позначка карти пам'яті / Позначка вбудованої пам'яті		-
4	Батарея		Стор.15
5	Розмір фото / Розмір відео	12m  8m  5m  3m  1m  / 640 320	Стор.39
6	Частота кадрів		Стор.39
7	Спалах		Стор.34
8	Автоспуск		Стор.35
9	Дата / Час	2010/01/01 01:00 PM	Стор.58
10	Панель оптичного зуму		Стор.29
11	Рамка автом. фокусування		Стор.44
12	OIS		Стор.48



- Меню [Частота кадрів] доступне в режимах [Інтелектуальний відеозапис].

## Запуск Інтелектуального режиму

### Вибір режиму

#### ■ Вибір режиму за допомогою кнопки Інтелектуального режиму

Ви можете використовувати кнопку інтелектуального режиму на верхній частині камери для вибору потрібного інтелектуального режиму.



[Program mode]  
(Режим Програма)



[Smart Auto mode]  
(Автоматичний інтелектуальний режим)



[Movie Clip mode]  
(Режим Відео)



[Smart Movie Clip mode]  
(Інтелектуальний режим Відео)

# Запуск Інтелектуального режиму

## Робота в інтелектуальному режимі ( )

■ Камера автоматично вибирає потрібні налаштування відповідно до умов зйомки. Ця функція буде корисна, якщо ви не знайомі із налаштуваннями камери для різноманітних знімальних планів.

1. Виберіть Автоматичний інтелектуальний режим, натиснувши кнопку MODE або Smart.
2. Камера автоматично налаштує потрібний сюжетний режим. У верхньому лівому кутку дисплея з'явиться відповідна позначка.
3. Натисніть кнопку затвора, щоб зробити знімок.



 Додаткові відомості наведені на стор. 20.

## Використання Інтелектуального режиму Відео ( )

■ Цей режим дозволяє користувачам легко записувати відео без налаштувань більш складних доступних функцій.

1. Використайте кнопку Інтелектуального режиму для вибору Інтелектуального режиму Відео.
2. Напрямте фотокамеру на об'єкт зйомки і скомпонуйте кадр за допомогою РК-дисплея.
3. Натисніть кнопку затвора, відеокліп буде записуватися протягом всього доступного для запису часу. Запис відеокліпу буде продовжуватися, навіть якщо відпустити кнопку затвора. Щоб припинити запис, знову натисніть кнопку затвора.



 Сцени розпізнаються за наступних умов:

- |  |  |
|--|--|
| [Пейзаж] (  )               | : Під час зйомки поза приміщенням                        |
| [Небо на заході сонця] (  ) | : Відображається під час фотографування заходу сонця     |
| [Блакитне небо] (  )        | : Відображається під час фотографування безхмарного неба |
| [Природний зелений] (  )    | : Відображається під час фотографування лісів            |

# Меню Звук

В цьому режимі можна зробити налаштування звуку. Меню налаштувань доступне в усіх режимах роботи фотокамери, крім режиму Запис звука.

■ Елементи, позначені \*, є стандартними установками.

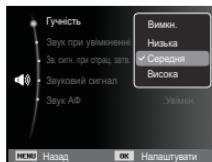
※ Меню можуть бути змінені без попереднього сповіщення.

## Звук ( )

### Гучність

Виберіть гучність звукової заставки, звуку при спрацюванні затвора, інших звукових сигналів, а також звука, що сигналізує про завершення автофокусування.

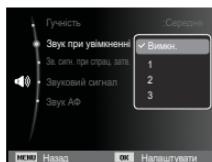
- Підменю [Гучність] : [Вимкн.],  
[Низька],  
[Середня]\*,  
[Висока]



### Звукова заставка

Виберіть звуковий сигнал, що буде чутно під час увімкнення фотокамери.

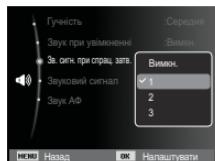
- Звукова заставка: [Вимкн.]\*, [1], [2], [3]



### Звуковий сигнал при спрацюванні затвора

Виберіть сигнал, що буде супроводжувати спрацювання затвора.

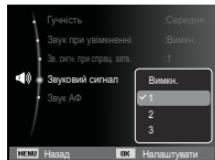
- Звук затвора: [Вимкн.], [1]\*, [2], [3]



### Звуковий сигнал

Якщо дозволити подачу звукового сигналу, то натисненням кнопок буде супроводжуватися звуком, за яким ви зможете стежити за роботою фотокамери.

- Підменю [Звуковий сигнал] : [Вимкн.],  
[1]\*, [2], [3]

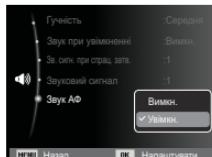


# Звук ( )

## Звук АФ

Якщо для звуку АФ вибрати Увімкн., то при завершенні автофокусування (після натиснення кнопки затвора до половини ходу) буде лунати звуковий сигнал.

- Підменю [Звук АФ] : [Вимкн.], [Увімкн.]\*



# Меню Налаштування

В даному режимі можна зробити основні налаштування. Меню налаштувань доступне в усіх режимах роботи фотокамери, крім режиму Запис звука.

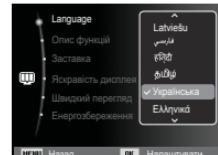
- Елементи, позначені \*, є стандартними установками.

\* Меню можуть бути змінені без попереднього сповіщення.

# Дисплей ( )

## Мова

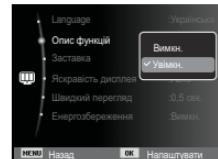
Ви можете вибрати мову, що буде відображатися на РК дисплей. Вибране налаштування мови зберігається, навіть якщо вийняти і знову вставити батарею живлення.



## Опис функцій

Ви можете увімкнути або вимкнути виведення на дисплей опису функцій у режимі зйомки.

- Підменю Опис функцій [Вимкн.] : Виведення на дисплей опису функцій відключено.
- [Увімкн.]\* : Виведення назви і опису функцій на дисплей включене.

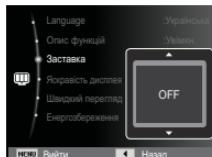


# Дисплей ( )

## Графічна заставка

Виберіть зображення, яке буде відображатися на РК дисплеї одразу після увімкнення фотокамери.

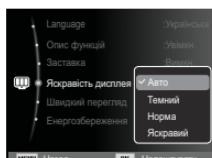
- Підменю: [Вимкн.]\*, [Логотип], [Зобр. користувача]
- В меню [Змінити розмір] збережіть зображення, виране для заставки як [Заставка].
- Графічну заставку неможливо видалити за допомогою меню [Видалити] або [Формат].
- Користувацькі графічні заставки будуть видалені, якщо вибрати меню [Скидання].



## Яскравість дисплея

Ви можете налаштувати яскравість РК дисплея.

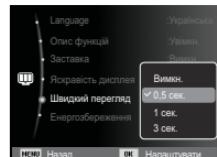
- Підменю: [Авто]\*, [Темний], [Норма], [Яскравий]



## Швидкий перегляд

Якщо перед тим, як зробити знімок, увімкнути швидкий перегляд, зняті зображення буде залишатися на РК дисплеї протягом часу, вираного в меню [Швидкий перегляд]. Функція швидкого перегляду доступна лише в режимах фотозйомки.

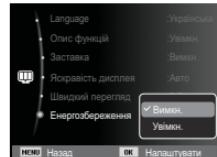
- Підменю [Вимкн.] : Функція швидкого перегляду вимкнена.  
[0,5 сек.]\*, [1 сек.], [3 сек.] : Зняті зображення буде відображатися на дисплеї протягом вираного часу.



## Дисплей: енергозбереження

При виборі налаштування Увімкн. у меню [Енергозбереження] РК дисплей вимкнеться автоматично, якщо фотокамера знаходитьться без дії протягом визначеного часу.

- Підменю [Вимкн.]\* : Вимкнення РК дисплея не відбувається.  
[Увімкн.] : Якщо фотокамера знаходитьться без дії протягом визначеного часу (блізько 30 с), вона автоматично переходить до режиму енергозбереження (починає блимати індикатор стану).



\* Меню [Енергозбереження] неможливо налаштувати в режимі Відтворення.

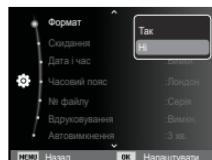
# Налаштування ( )

## Форматування пам'яті

Використовується для форматування пам'яті. В результаті виконання функції [Формат] будуть видалені усі записи в пам'яті зображення, включаючи захищені. Перед форматуванням пам'яті не забудьте перенести усі необхідні вам зображення на ПК.

### - Підменю

- [Так] : Відкривається вікно підтвердження вибору. Виберіть [Так]. З'явиться повідомлення [Форматування], і пам'ять буде відформатована. Якщо ФОРМАТУВАННЯ було почато в режимі відтворення, з'явиться повідомлення [Форматування завершено].
- [Ні]\* : Пам'ять не буде відформатована.



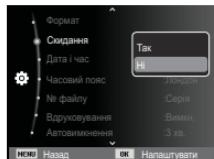
- Картку пам'яті необхідно відформатувати за допомогою меню [Формат] в наступних випадках.
  - Вставлена нова або невідформатована картка пам'яті
  - На картці пам'яті є файл, що не розпізнається даною фотокамерою або був записаний на іншій фотокамері.
  - Завжди форматуйте картку пам'яті в самій фотокамері. Якщо вставлена картка пам'яті, відформатована на іншій фотокамері, на пристрій зчитування карток пам'яті або ПК, з'явиться повідомлення [Помилка картки].

## Ініціалізація

Відбудеться повернення до стандартних налаштувань усіх меню і функцій фотокамери. При цьому вибрані ДАТА/ЧАС, МОВА та тип ВИХІДНОГО ВІДЕОСИГНАЛУ залишаться без змін.

### - Підменю

- [Так] : Відкриметься вікно підтвердження вибору. Виберіть [Так], і відбудеться повернення до стандартних налаштувань.
- [Ні]\* : Повернення до стандартних налаштувань не відбудеться.

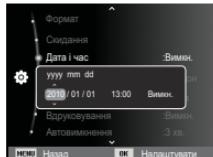


# Налаштування ( )

## Налаштування дати / часу / формату відображення дати

Дату і час, що відображаються на знімках, а також формат відображення дати, можна змінити. Налаштування [Часовий пояс] допомагає відобразити на РК-моніторі місцевий час і дату під час подорожей.

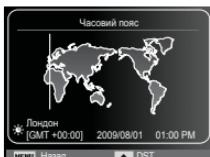
- Формат дати: [рррр/мм/дд], [мм/дд/рррр], [дд/мм/рррр], [Вимкн.]\*



## Часовий пояс

- Можна вибрати наступні міста:

Лондон, Кабо Верде, Середня Атлантика, Буенос-Айрес, Сан-Паулу, Ньюфаундленд, Каракас, Ла Пас, Нью-Йорк, Майамі, Чикаго, Даллас, Денвер, Фенікс, Лос-Анджелес, Сан-Франциско, Аляска, Гонолулу, Гаваї, Самоа, Мідуей, Веллінгтон, Окленд, Охотськ, Гуам, Сідней, Дарвін, Аделаїда, Сеул, Токіо, Пекін, Гонконг, Бангкок, Джакарта, Янгон, Алма-Ата, Катманду, Мумбай, Нью-Делі, Ташкент, Кабул, Абу-Дабі, Тегеран, Москва, Афіни, Гельсінкі, Рим, Париж, Берлін

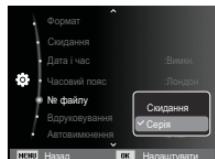


\* DST : перехід на літній час

## Ім'я файлу

Ця функція дозволяє вибрати спосіб надання імен файлам.

- [Скидання] : в результаті виконання функції скидання до імені нового файлу будуть додані цифри 0001, навіть у тих випадках, коли використовується нова картка пам'яті, здійснене форматування або видалені усі зображення.
- [Серія]\* : Новому файлу надається ім'я в цифровому форматі - на одиницю більше, ніж у попереднього файлу, навіть у тих випадках, коли використовується нова картка пам'яті, здійснене форматування або видалені усі зображення.



- Ім'я першої папки 100PHOTO, а ім'я першого файлу SAM\_0001.
- Файлам послідовно надаються імена SAM\_0001 → SAM\_0002 → ~ → SAM\_9999.
- Папкам послідовно надаються імена від 100 до 999 наступним чином: 100PHOTO → 101PHOTO → ~ → 999PHOTO.
- Максимальна кількість файлів у папці становить 9999.
- Файли на картці пам'яті відповідають стандарту DCF (Design rule for Camera File systems) (Правила розробки файлової системи фотокамер). Якщо ви зміните ім'я файлу, він може виявитися недоступним для перегляду.

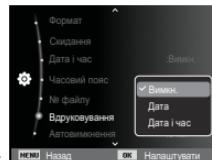
# Налаштування ( )

## Друкування дати

Ви можете помістити на знімок ДАТУ та ЧАС, коли він був зроблений.

### - Підменю

- [Вимкн.]\* : ДАТА та ЧАС не будуть друкуватися на знімку.
- [Дата] : На знімку буде надрукована лише ДАТА.
- [Дата і час] : На знімку будуть надруковані ДАТА та ЧАС.



※ Дата і час друкуються в нижній правій частині фотознімка.

※ Друкування можливе лише на фотознімках.

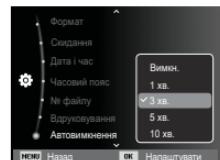
※ В залежності від виробника і режиму друку дата може бути надрукована неправильно.

## Автовимкнення

При увімкненні даної функції камера вимикається через вибраний проміжок часу для економії ресурсу батареї.

### - Підменю

- [Вимкн.] : Автовимкнення не відбувається.
- [1 хв.], [3 хв.]\*, [5 хв.], [10 хв.] : Фотокамера вимикається автоматично після завершення вираного періоду бездіяльності.



- Настройка автовимкнення зберігається навіть після заміни батареї живлення.

- Зверніть увагу, що функція автовимкнення не працює, якщо фотокамера знаходиться в режимах ПК / Принтер, слайдшуу, під час відтворення звукозапису або відеокліпу.

# Налаштування ( )

## Індикатор автофокусування

Індикатор автофокусування можна увімкнути та вимкнути.

- Підменю

[Вимкн.] : В умовах слабкого освітлення індикатор АФ світитися не буде.

[Увімкн.]\* : В умовах слабкого освітлення індикатор АФ буде світитися.



## Вибір типу вихідного відеосигналу

Виберіть тип вихідного відеосигналу - NTSC або PAL. Ваш вибір буде залежати від типу пристрою, що підключається, (монітора, телевізора тощо). В режимі PAL підтримується лише формат BDGHI.

■ Під'єднання до зовнішнього монітора

Якщо до фотокамери під'єднаний зовнішній монітор, зображення і меню на РК-дисплеї будуть відтворюватися на зовнішньому моніторі.



## Налаштування ( )

- NTSC : США, Канада, Японія, Південна Корея, Тайвань, Мексика.
- PAL : Австралія, Австрія, Бельгія, Китай, Данія, Фінляндія, Німеччина, Велика Британія, Нідерланди, Італія, Кувейт, Малайзія, Нова Зеландія, Сінгапур, Іспанія, Швеція, Швейцарія, Таїланд, Норвегія.
- При використанні якості зовнішнього монітора телевізора перемініть його на прийом сигналу від зовнішнього пристрію або зі входу AV.
- При перегляді на зовнішньому моніторі можуть спостерігатися цифрові перешкоди, це не вважається несправністю.
- Якщо зображення знаходитьсь не в центрі екрана, відцентруйте його за допомогою елементів управління телевізора.
- Частина знімка може бути не показана, якщо фотокамера під'єднана до зовнішнього монітора.
- Коли фотокамера під'єднана до зовнішнього монітора, на ньому відображається таке саме меню, як і на РК-дисплей.

## Налаштування USB

Якщо камера не налаштована на автоматичне підключення до ПК або принтера через USB-кабель, ви можете вручну призначити [Комп'ютер] або [Принтер].

### -Підменю [USB]:

- [Авто]\* : Автоматичний дозвіл підключення зовнішнього пристрію за допомогою USB-кабелю.
- [Комп'ютер] : Установка режиму підключення до ПК, якщо підключений зовнішній пристрій не розпізнається автоматично.
- [Принтер] : Установка режиму підключення до ПК, якщо підключений зовнішній пристрій не розпізнається автоматично.



## Включення режиму відтворення

Включіть фотокамеру і виберіть режим відтворення, натиснув кнопку відтворення (  ). Тепер ви можете переглянути зображення, записані в пам'яті фотокамери.

Якщо картка пам'яті вставлена у фотокамеру, обмін даними при включені різних функцій відбувається тільки з нею.

Якщо картка пам'яті не вставлена у фотокамеру, обмін даними при включені різних функцій відбувається тільки із вбудованою пам'ятю.

### Перегляд фотознімків

1. Увімкніть режим відтворення, натиснув кнопку відтворення (  ).

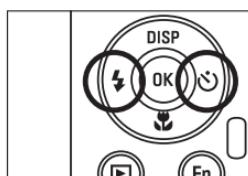


2. На РК-дисплеї з'явиться останній записаний знімок.



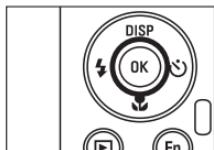
3. За допомогою кнопок ВЛІВО/ВПРАВО виберіть зображення для перегляду.

\* Для швидкого перегляду зображень натисніть та утримуйте кнопку Вліво або Вправо.



### Перегляд відеокліпу

1. За допомогою кнопок ВЛІВО/ВПРАВО виберіть відеокліп для відтворення.
2. Для відтворення відеокліпу натисніть кнопку OK.
  - Щоб призупинити відтворення відеокліпу, знову натисніть кнопку OK.
  - При повторному натисненні кнопки OK відтворення відеокліпу продовжується.
  - Щоб під час відтворення "прокрутити" відеокліп назад, натисніть кнопку ВЛІВО. Для швидкої "прокрутки" вперед натисніть кнопку ВПРАВО.
  - Щоб припинити відтворення відеокліпу, натисніть кнопку OK, а потім кнопку Вліво або Вправо.



# Включення режиму відтворення

## Функція захвту відео

Можна захопити в пам'ять окрім кадри відеокліпу.

- Як зробити захоплення кадрів відеокліпу

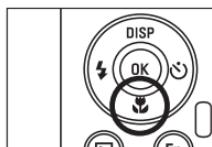
1. Під час відтворення відеокліпу натисніть кнопку OK. Потім натисніть кнопку Вниз.
2. Тимчасово призупинений відеокліп буде збережений у файлі під новим ім'ям.

※ Новий файл зображення буде мати таке ж розподільча здатність, як і початковий відеокліп. (640x480, 320x240)

※ Якщо перед відтворенням відеокліпу натиснути кнопку вниз, то перший кадр відеокліпу буде збережений у файлі зображення.



[Paused] (Пауза)



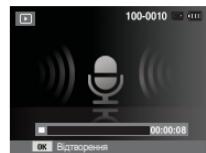
[Press the down button]  
(Натисніть кнопку вниз)

## Відтворення звукозапису

1. За допомогою кнопок Вліво / Вправо виберіть звукозапис для відтворення.

2. Для відтворення файлу звукозапису натисніть кнопку OK.

- Щоб призупинити відтворення звукозапису, знову натисніть кнопку OK.
- Щоб відновити відтворення файла звукозапису, натисніть кнопку OK.
- Щоб "прокрутити" звукозапис назад у часі відтворення, натисніть кнопку Вліво. Щоб "прокрутити" звукозапис вперед, натисніть кнопку Вправо.
- Щоб зупинити відтворення звукового коментарю, натисніть кнопку Вниз.



## Включення режиму відтворення

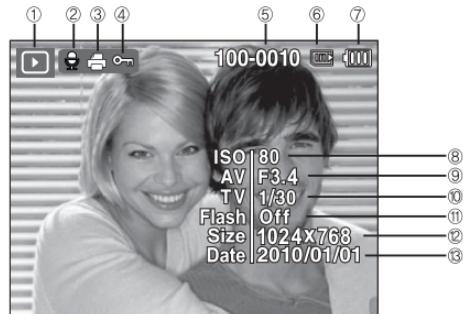
### Відтворення звукового коментарю

1. Виберіть знімок із звуковим коментарем.
2. Для відтворення звукового коментарю натисніть кнопку OK.
  - Щоб призупинити відтворення звукового коментарю, знову натисніть кнопку OK.
  - Щоб відновити відтворення звукового коментарю, натисніть кнопку OK.



## Інформація, що відображається на РК дисплеї

Одночасно із зображенням на РК-дисплеї з'являється інформація про умови зйомки.



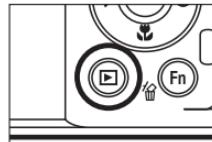
№	Опис	Позначка	Стор.
1	Режим відображення	▶	Стор.62
2	Звуковий коментар	🎙	Стор.79
3	DPOF	🖨️	Стор.80
4	Захист	🔒	Стор.78
5	Ім'я папки та ім'я файлу	100-0010	Стор.58
6	Індикатор картки пам'яті	◀ / ▶ / 📁	-
7	Батарея	🔋 🔋 🔋 🔋	Стор.15
8	ISO	80~3200	Стор.40
9	Діафрагма	F3.4 ~ F5.9	
10	Витримка затвора	8 ~ 1/2,000	Стор.24
11	Спалах	On/Off	Стор.33
12	Розмір зображення	4000X3000 ~ 320X240	Стор.39
13	Дата зйомки/запису	2010/01/01	Стор.58

## Використання кнопок управління для налаштування фотокамери

Знаходчись у режимі відтворення, з допомогою кнопок фотокамери можна налаштувати функції відтворення.

### Кнопка відтворення

■ Якщо фотокамера була увімкнена з допомогою кнопки ЖИВЛЕННЯ, то в режимі відтворення можна перейти, натиснувши кнопку відображення, і потім перейти в режим запису, знову натиснувши цю кнопку.



■ Живлення можна увімкнути з допомогою кнопки Відтворення. При цьому фотокамера перейде в режим відтворення. Щоб увімкнути фотокамеру, знову натисніть кнопку відтворення.

■ Режим Спосіб сповіщення: Щоб вибрати спосіб сповіщення, утримуйте натисненою кнопку відтворення не менше 3 с. В режимі Спосіб сповіщення не будуть відтворюватися звуки, які супроводжуються натисненням кнопки затвору и функціональних кнопок, включення фотокамери і включення ефектів. Щоб відмінити режим Спосіб сповіщення, увімкніть фотокамеру, натиснувши кнопку живлення.

## Важіль Мінімалюнок (☒) / збільшення (Q)

### Менедж. альбому

Можна проглядати відразу декілька зображень, збільшити вибране зображення, обрізати і зберегти його частину.

- Для входу на екран Smart Album поверніть важіль Мінімалюнка вліво, коли відображається одне зображення.
- З допомогою кнопок Вліво/Вправо виберіть потрібне зображення.
- Для переходу до нормальноговідображення поверніть важіль цифрового зуму вправо.



[Highlighted image]  
(Виділена зона різкості)

Поверніть важіль  
Мінімалюнка (☒)  
вліво.  
Поверніть важіль  
Цифрового зуму (Q)  
вправо.

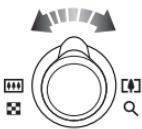


[Smart Album 3-Thumbnail Window]  
(Альбом 3-Вікно мінімалюнків)

# Важіль Мінімалюнок ( ) / збільшення ( Q )

## ■ Пошук або видалення файлів

1. Поверніть важіль Мінімалюнка для виходу з екрану Smart Album.
2. Кожного разу, коли ви будете повертати важіль Мінімалюнка вліво, на екрані Smart Album будуть відображатися файли у відповідній категорії.
3. Вибір файлів здійснюється кнопками Вгору/Вниз/Вліво/Вправо.
4. Натисніть кнопку Видалити (  ) для видалення вибраних файлів.



[3-Thumbnail Window]  
(3-Вікно мінімалюнок)



[9-Thumbnail Window]  
(9-Вікно мінімалюнок)



[20-Thumbnail Window]  
(20-Вікно мінімалюнок)



- При перегляді зображень Альбому або при виборі категорії може пройти декілька секунд, в залежності від об'єму збереженої інформації. Проте, це зовсім не говорить про неполадки в роботі камери, будь ласка, зачекайте доки з'явиться екран Альбому.

## ■ Фільтр Альбому

1. Натисніть кнопку МЕНЮ в режимі Альбому.
2. Вибір бажаної категорії дозволяє класифікувати і шукати файли з допомогою кнопок Вгору/Вниз.



## ■ Особливості категорій

Категорія	Опис	Формат файлу
Тип	Визначається типом файла (наприклад, знімок, відео або звук)	Зображення, Відео, Звук
Дата	Визначається послідовністю дат запису.	
Колір	Визначається основним кольором.	
Тиждень	Визначається послідовністю тижнів записи.	

## Важіль Мінімалюнок ( ) / збільшення ( )

### ■ Збільшення зображення

1. Виберіть зображення, яке ви бажаєте збільшити, і перемістіть важіль Цифрового зуму вправо. Тоді виране зображення зазнає цифрового збільшення.
2. З допомогою кнопки Курсор/OK можна переглядати різні частини зображення.

3. Для повернення збільшеного зображення до його оригінального розміру поверніть важіль Мінімалюнка вліво.

- Щоб дізнатися, чи збільшене зображення на дисплеї чи ні, подивіться, чи є у верхньому лівому кутку РК-дисплею індикатор збільшення зображення. (Якщо зображення не збільшено, індикатор відсутній.)
- Можна також перевірити область збільшення.
- Відеоклип і WAV-файли збільшити неможливо.
- При перегляді збільшеного зображення можуть бути помітними його дрібні дефекти.



### ■ Максимальна кратність збільшення в залежності від формату зображення

Розмір зображення	12m	10m	9m	8m	5m	3m	1m
Максимальна кратність збільшення	X12.5	X10.3	X8.8	X10.2	X8.1	X6.4	X3.2

### ■ Підрізування: Можна вибрати і зберегти частину зображення як окреме зображення.

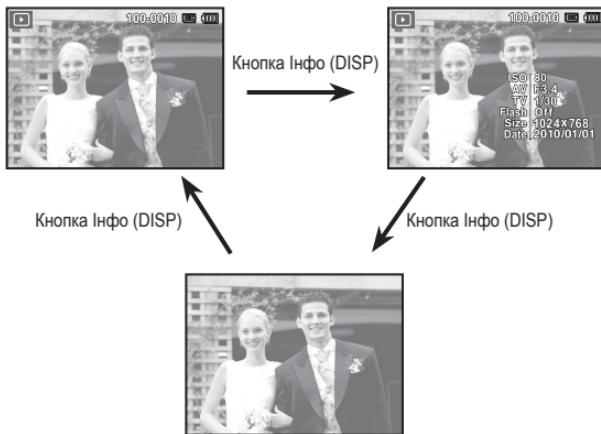
1. Виберіть зображення, яке хочете збільшити, і натисніть кнопку збільшення. Натисніть кнопку OK - і з'явиться повідомлення.
2. З допомогою кнопок Вгору/Вниз виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку OK.
  - [Так] : Зображення після підрізки буде збережене у файлі під новим ім'ям і з'явиться на РК-дисплеї.
  - [Ні] : Закрити меню підрізки.



※ Якщо для збереження фрагменту не вистачає пам'яті, то обрізати зображення не вдасться.

## Кнопка Інфо (DISP) / Вгору

Якщо на РК-дисплеї відображається меню, кнопка ВГОРУ виконує функції кнопки зі стрілкою. Коли меню не відображається, натисніть кнопку ІНФО, щоб подивитися інформацію про показане зображення.



## Кнопка OK / Відтворення і пауза

В режимі відтворення кнопка відтворення і паузи / OK виконує наступні функції:

- Коли на РК-дисплеї відображається меню, кнопка OK використовується для підтвердження змін, зроблених з допомогою кнопки КУРСОР/OK.
- При відтворенні фотознімка зі звуковим коментарем, файлу звукозапису або відеокліпу
  - В режимі зупинки : Відтворюються фотознімки із звуковим коментарем, файли звукозапису або відеокліпу.
  - Під час відтворення : Відтворення тимчасово призупиняється.
  - В режимі паузи : Відтворення відновлюється



## **Кнопки Вліво / Вправ / Вниз / МЕНЮ**

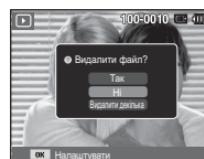
При натисненні кнопок ВЛІВО / ВПРАВО / ВНИЗ / МЕНЮ відбувається наступне.

- Кнопка ВЛІВО : Коли на дисплей відображається меню, кнопка ВЛІВО виконує функції кнопки зі стрілкою. Коли меню не відображається, за допомогою кнопки ВЛІВО можна вибрати попереднє зображення.
- Кнопка ВПРАВО : Коли на РК-дисплеї відображається меню, кнопка ВПРАВО виконує функції кнопки зі стрілкою. Коли меню не відображається, за допомогою кнопки ВПРАВО можна вибрати наступне зображення.
- Кнопка ВНИЗ : Коли на РК-дисплеї відображається меню, КНОПКА ВНИЗ виконує функції кнопки зі стрілкою.
- Кнопка МЕНЮ : Натисніть кнопку МЕНЮ, і на РК-дисплеї відкриється меню режиму відтворення. При повторному натисненні кнопки РК дисплей повернеться до вихідного стану.

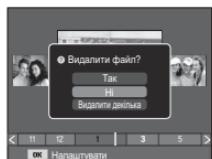
## **Кнопка Видалити ( )**

Так можна видалити знімки, записані у пам'ять.

1. З допомогою кнопок Вліво/Вправо виберіть зображення, яке необхідно видалити і натисніть кнопку ВИДАЛИТИ (  ).



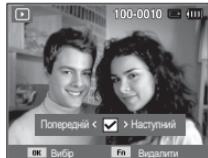
[Single Image]  
(Одиничне зображення)



[Thumbnail Image]  
(Зображення у вигляді ескізу)

2. Щоб видалити декілька знімків, виберіть меню [Видалити декілька].

- Кнопка Вліво/Вправо : Для вибору знімків
- Кнопка OK : Виділення знімків для видалення
- Кнопка Fn : Підтвердження вибору знімків для видалення.



3. За допомогою кнопок Вгору/Вниз виберіть значення підменю і натисніть ОК.

- При виборі [Так] : вибрані знімки видаляються.
- При виборі [Ні] : видалення знімків відміняється.

## Налаштування функції відтворення за допомогою РК дисплею

Функції режиму відтворення можна налаштовувати за допомогою РК дисплея. В режимі відтворення натисніть МЕНЮ, щоб відкрити меню налаштувань на РК дисплей. В режимі відтворення доступні наступні меню налаштувань. Щоб зробити знімок після вибору налаштувань в меню режиму відтворення, натисніть кнопку відтворення або спуск.

Режим	Головне меню	Підменю		Стор.
Редагувати 	Змінити розмір	2592X1944	2048X1536	Стор.72
		1024X768	2592X1728	
		1800X1200	2592X1458	
		1920X1080	Заставка	
	Повернути	За год. 90°	Проти год. 90°	Стор.73
		180°	Горизонтально	
		Вертикально	-	
	Сел. фотостилю	Норма	Ескіз	Стор.73
		Антивуалент	Згладжено	
		Різко	Ліс	
		Ретро	Холод	
		Спокій	Класика	
		Негатив	Користув. модель RGB	
	Регул. зображення	Вимкн.	ACB	Стор.74
		Усунення "червоних очей"	Ретуш обличчя	
		Яскравість	Контраст	
		Насиченість	Додати шум	
Мульти-слайдшоу 	Старт	Відтворення / Безперервно	-	Стор.76
	Зображення	Все	Дата	Стор.76
		Вибір	-	

Режим	Головне меню	Підменю	Доступні режими	Стор.
Мульти-слайдшоу 	Інтервал	1, 3, 5, 10 сек.	-	Стор.77
	Вимкн.	Туман	-	
	Муза	Захід	-	
	Світанок	Свято	-	
Ефект	Каплі	Вояж	-	Стор.77
	Вимкн.	Спокій	-	
	Чарівність	За містом	-	
	Різко	Активність	-	
	Пишність	Відпочинок	-	
	Видалити	Вибір	-	Стор.78
Захист	Все	Так / Hi	-	
	Вибір	-	-	Стор.78
	Все	Розблокувати / Заблокувати	-	
	Вимкн.	-	-	Стор.79
Параметри файлу 	Увімкн.	-	-	
	Стандарт	Вибір / Все / Скидання	-	Стор.80
	Індекс	Так / Hi	-	
	Розмір	Вибір / Все / Скидання	-	
	Копія	Так	-	Стор.82
	Hi	-	-	

## Налаштування функції відтворення за допомогою РК дисплею

Дане меню буде доступне, якщо фотокамера за допомогою кабелю USB безпосередньо підключена до принтера, який підтримує функцію PictBridge (принтер придбаний окремо).

Режим	Головне меню	Підменю	Доступні режими	Стор.
Р	Зображення	Одне фото	-	Стор.84
		Усі фото	-	
	Розмір	Авто	-	
		Листівка	-	
		Візитка	-	
		4X6	-	
		L	-	
		2L	-	
		Letter	-	
	Формат	A4	-	
		A3	-	
		Авто	-	
		Повний	-	
		1	-	
		2	-	
		4	-	
		8	-	
		9	-	
		16	-	
		Індекс	-	

Режим	Головне меню	Підменю	Доступні режими	Стор.
Р	Тип	Авто	-	Стор.84
		Звичайне	-	
		Фото	-	
		Швидке фото	-	
Якість	Якість	Авто	-	Стор.84
		Чернетка	-	
		Норма	-	
		Висока	-	
Дата	Дата	Авто	-	Стор.85
		Вимкн.	-	
		Увімкн.	-	
		Авто	-	
Ім'я файлу	Ім'я файлу	Вимкн.	-	
		Увімкн.	-	
		Скидання	-	
Скидання	Скидання	Так	-	Стор.85
		Hi	-	

※ Меню можуть бути змінені без попереднього повідомлення.

## Редаг. ( )

### Змінити розмір

Змініть розподільча здатність (розмір) знімків. Виберіть меню [Заставка], щоб зберегти зображення в якості заставки.

1. Натисніть кнопку режиму відтворення, а потім кнопку МЕНЮ.
2. За допомогою кнопок Вгору/Вниз в меню Редагування виберіть значок меню [Змінити розмір] (  ) і натисніть ОК.
3. За допомогою кнопок Вліво / Вправо виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку ОК.



- Зміна розміру зображення ( о : за вибором користувача)

	5m	3m	1m	
12m	0	0	0	0
8m	0	0	0	0
5m		0	0	0
3m			0	0
1m				0

	4m	2m	
10m	0	0	0

	4m	2m	
9m	0	0	0

- При зміні розміру зображення його можна тільки зменшити, але не навпаки.
- Розмір можна змінити лише у зображеннях формату JPEG. Змінити розмір файлу відеокліпу (AVI), або звукозапису (WAV) неможливо.
- Можна змінити дозвіл тільки файлів, стислих у форматі JPEG 4:2:2.
- Після зміни розміру зображення зберігається у файлі під новим ім'ям. Графічна [Заставка] зберігається у вбудованій пам'яті, а не на картці пам'яті.
- Кожен раз при збереженні нової "моєї заставки" буде по черзі видалятися одна з двох попередніх заставок.
- Якщо після зміни розміру зображення не залишається місця в пам'яті, щоб його зберегти, на РК дисплей з'являється повідомлення [Немає місця], і таке зображення збережене не буде.

# Редаг. ( )

## Обертання зображення

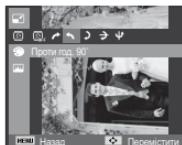
Записані зображення можна перевертати під різними кутами.

1. Натисніть кнопку режиму відтворення, а потім кнопку МЕНЮ.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз в меню Редагування виберіть значок меню [Повернути] (  ) і натисніть ОК.
3. За допомогою кнопок Вліво / Вправо виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку ОК.



[  : За год. 90° ]

: Повернути зображення по годинникової стрілці



[  : Проти год. 90° ]

: Повернути зображення проти годинникової стрілки



[  : 180° ]

: Повернути зображення на 180 градусів



[  : Горизонтально ]

: Відобразити зображення горизонтально



[  : Вертикально ]

: Відобразити зображення вертикально

\* Ліворуч та праворуч від повернутого зображення можуть з'явитися пусті смуги.

## Сел. фотостилю

Ця функція дозволяє додавати до зображень різноманітні ефекти.

1. Натисніть кнопку режиму відтворення, а потім кнопку МЕНЮ.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз в меню Редагування виберіть значок меню [Сел. фотостиль] (  ) і натисніть ОК.
3. За допомогою кнопок Вліво / Вправо виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку ОК.



Режим Фотостиль	Позначка	Опис
Норма		Ефекти не додані.
Згладжено		Доданий ефект Згладжено.
Різко		Доданий ефект Різко.
Ліс		Доданий ефект природності, чіткості.
Ретро		Доданий ефект коричневого тону.
Холод		Доданий ефект Холод.
Спокій		Доданий ефект Спокій.
Класика		Доданий Чорно-білий ефект.
Негатив		Перетворення зображення в негатив.
Користув. модель RGB		Визначення тону RGB для створення власного стиля.

4. Змінене зображення буде збережене під новим ім'ям.

## Редаг. ( )

### ■ Користув. модель RGB

Змініть тональність кольору зображення, змінюючи значення червоного (R), зеленої (G) і блакитного (B).



- Кнопка OK : Вибір / налаштування меню Призначений для користувача колір
- Кнопка Вгору / Вниз : Вибір R, G, B
- Кнопка Вліво / Вправо : Змінюються значення параметру



## Регул. зображення

1. Натисніть кнопку режиму відтворення, а потім кнопку МЕНЮ.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз в меню Редагування виберіть значок меню [Регул. зображення] (  ) і натисніть OK.

### ■ ACB

Можна автоматично відрегулювати яскравість темних ділянок знімка, отриманих в результаті недостатньої яскравості джерела світла.



1. За допомогою кнопок Вліво / Вправо виберіть (  ) і натисніть кнопку OK.
2. З'явиться повідомлення [Створення нового зображення] і зображення буде збережене у файлі під новим ім'ям.

### ■ Усунення "Червоних очей"

Ви можете усунути ефект "червоних очей" на знімках.

1. За допомогою кнопок Вліво / Вправо виберіть (  ) і натисніть кнопку OK.
2. З'явиться повідомлення [Створення нового зображення] і зображення буде збережене у файлі під новим ім'ям.



### ■ Ретуш обличчя

Ви можете налаштовувати яскравість і кольоровість тону шкіри.

1. За допомогою кнопок Вліво / Вправо виберіть (  ) і натисніть кнопку OK. Після цього на екрані з'явиться рядок зміни яскравості.
2. Змініть яскравість зображення за допомогою кнопок Вліво / Вправо.
3. Натисніть кнопку OK, і змінений файл буде збережений під новим ім'ям.



# Редаг. ( )

## ■ Регулювання яскравості

Для зміни яскравості зображення.

### 1. За допомогою кнопок Вліво /

Вправо виберіть (  ) і натисніть кнопку OK. Після цього на екрані з'явиться рядок зміни яскравості.

### 2. Змініть яскравість зображення за допомогою кнопок Вліво / Вправо.

### 3. Натисніть кнопку OK, і змінений

файл буде збережений під новим ім'ям.



## ■ Регулювання насиченості

Для зміни колірної насиченості зображення.

### 1. За допомогою кнопок Вліво /

Вправо виберіть (  ) і натисніть кнопку OK. Після цього на екрані з'явиться рядок зміни насиченості.

### 2. За допомогою кнопки Вліво/Вправо змініть кольорову насиченість зображення.

### 3. Натисніть кнопку OK, і змінений

файл буде збережений під новим ім'ям.



## ■ Регулювання контрасту

Для зміни контрасту зображення.

### 1. За допомогою кнопок Вліво / Вправо

виберіть (  ) і натисніть кнопку OK. Після цього на екрані з'явиться рядок зміни контрасту.

### 2. За допомогою кнопки Вліво/Вправо

zmіnіt контрастність зображення.

### 3. Натисніть кнопку OK, і змінений файл

буде збережений під новим ім'ям.



## ■ Ефект додавання шуму

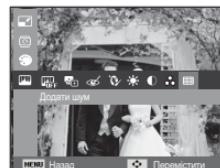
До знімку можна додати шум, щоб надати йому більш "класичний" вигляд.

### 1. За допомогою кнопок Вліво /

Вправо виберіть (  ) і натисніть кнопку OK.

### 2. З'явиться повідомлення

[Створення нового зображення] і зображення буде збережене у файлі під новим ім'ям.



# Включення слайдшоу ( )

Можна вибрати безперервний показ слайдшоу із заданим часовим інтервалом між зображеннями.

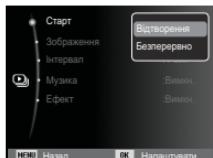
Мульти-слайдшоу можна переглядати на зовнішньому моніторі, під'єднавши до нього фотокамеру.

1. Натисніть кнопку режиму відтворення, а потім кнопку меню.
2. За допомогою кнопки Вгору / Вниз виберіть меню [Мульти-слайдшоу] і натисніть кнопку OK.

## Почати Мульти-слайдшоу

Увімкнути Мульти-слайдшоу можна тільки за допомогою меню [Старт].

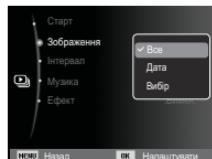
1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть меню [Старт] і натисніть кнопку Вправо.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю.
  - [Відтворення] : Мульти-слайдшоу закінчиться після показу усіх слайдів.
  - [Безперервно] : Мульти-слайдшоу буде повторюватися до його відміни.
3. Натисніть OK, і почнеться слайдшоу.
  - Щоб призупинити слайдшоу, знову натисніть кнопку OK.
  - При повторному натисненні кнопки OK слайдшоу відновиться.
  - Щоб припинити слайдшоу, натисніть кнопку OK, а потім кнопку Вліво або Вправо.



## Вибір зображень

Виберіть зображення для перегляду

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть меню [Зображення] і натисніть кнопку Вправо.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю.



- [Все] : Будуть показані усі зображення, що зберігаються у пам'яті. Щоб зберегти конфігурацію, натисніть OK.
- [Дата] : Будуть показані усі зображення із вказаною датою. Щоб зберегти конфігурацію, натисніть OK
- [Вибір] : Перегляд тільки вибраних зображень. Вибрані зображення можна зберегти як [Вибір 1], [Вибір 2] і [Вибір 3]. Якщо вибрати зображення за допомогою меню [Новий вибір], воно буде збережене як [Вибір 1]. При цьому, якщо зберегти нове зображення за допомогою меню [Новий вибір], зображення, уже збережене як [Вибір 1], автоматично буде збережене як [Вибір 2]. Комбінацію зображень, згрупованих як [Вибір 1], [Вибір 2] і [Вибір 3], можна змінити або відмінити. Щоб зберегти конфігурацію, натисніть Fn.
3. Щоб [Старт] мульти-слайдшоу, виберіть в меню [Відтворення] або [Безперервно].

## Включення слайдшоу ( )

### Вибір інтервалу показу

Для вибору інтервалу показу слайдів.

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть підменю [Інтервал] і натисніть кнопку ВПРАВО.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібний інтервал.
3. Натисніть кнопку OK, щоб зберегти конфігурацію.

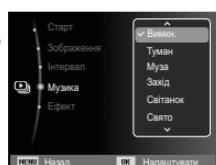


- Час завантаження залежить від розміру і якості зображення.
- Під час Мульти-слайдшу файли звукозапису відтворюватися не будуть.
- Налаштування інтервалу можна зробити тільки в меню [Вимкн.].

### Включення фонової мелодії

Вибір мелодії для супроводження Мульти-слайдшоу.

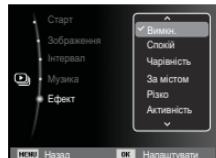
1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть підменю [Музика] і натисніть кнопку ВПРАВО.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібну Мелодію.
3. Натисніть OK, щоб зберегти конфігурацію.



### Налаштування ефектів Мульти-слайдшоу

Мульти-слайдшоу може супроводжуватися унікальними ефектами.

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть підменю [Ефект] і натисніть кнопку ВПРАВО.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть ефект.
3. Натисніть OK, щоб підтвердити зроблений вибір.



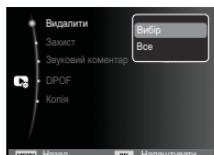
# Параметри файлу ( )

1. Натисніть кнопку режиму відтворення, а потім кнопку меню.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть меню [Параметри файлу] і натисніть кнопку OK.

## Видалення зображень

Так можна видалити знімки, записані у пам'ять.

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть значок меню [Видалити]. Потім натисніть кнопку Вправо.



2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку OK.

[Вибр]: Відкривається вікно вибору зображення для видалення.

- Вгору/Вниз/Вліво/Вправо : Вибір зображення
- Кнопка OK : Вибір зображення, яке необхідно видалити. (✓ мітка)
- Кнопка Fn : Натисніть кнопку Fn і з'явиться запит підтвердити видалення. Виберіть в меню пункт [Так] і натисніть OK, щоб видалити усі відмічені зображення.



- [Все] : Відкриється вікно підтвердження вибору. Виберіть в меню пункт [Так] і натисніть OK, щоб видалити усі відмічені зображення, які не захищені від видалення. Якщо захищених зображень немає, усі зображення будуть видалені, і на дисплей з'явиться повідомлення [Немає зображень].

3. Після видалення усіх знімків РК-дисплей перемінеться у режим відтворення.

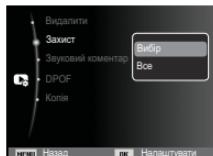


- Зусіх файлів, що зберігаються у пам'яті, будуть видалені лише незахищені файли із вкладеної підпапки DCIM. Пам'ятайте, що всі зображення, які не захищені від видалення, будуть видалені остаточно. Збережіть важливі знімки на комп'ютері перед їх видаленням із фотокамери. Файл графічної заставки записаний у вбудовану пам'ять (а не на картці пам'яті) і не буде видалений при видаленні усіх файлів, що зберігаються у пам'яті.

## Захист зображень

Використовується для того, щоб захистити знімки від випадкового видалення. З його допомогою можна також зняти встановлений захист.

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть значок меню [Захист]. Потім натисніть кнопку Вправо.



2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку OK.

[Вибр]: Відкривається вікно вибору зображень для встановлення / зняття захисту.

- Вгору / Вниз / Вліво / Вправо : Вибір зображення
- Кнопка OK : Встановити / зняти захист зображення
- Кнопка Fn : Зроблені зміни будуть збережені, і меню зникне.



## Параметри файлу ( )

[Всі] : Встановити / зняти захист з усіх зображень

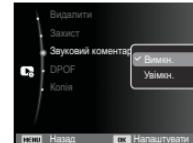
- Якщо зображення захищене, то на РК-дисплеї з'являється позначка захисту. (Якщо зображення не захищено, ця позначка відсутня)

- Захищені зображення [Видалити] неможливо, але вони НЕ зберігаються після [Формат] пам'яті.



## Звуковий коментар

До збереженого знімку можна додати звуковий коментар.



[Voice memo menu]  
(Меню звуковий коментар)



[Ready for recording]  
(Фотокамера готова до запису.)



[Voice is recording]  
(Йде записування звуку)

- Щоб до нерухомого зображення додати 10 секундний звуковий супровід, натисніть кнопку затвора.
- Щоб припинити запис, натисніть кнопку затвора.

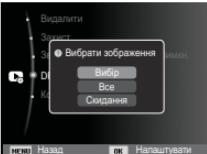
# Параметри файлу ( )

## DPOF

- Функція DPOF (Формат цифрового друку) дозволяє записати інформацію про друк у папку MISC на картці пам'яті. Виберіть знімки, які необхідно роздрукувати, а також кількість копій.
- Якщо для зображення записані параметри друку DPOF, то при його перегляді на РК-дисплей з'являється індикатор DPOF. Знімки можна роздрукувати на DPOF-сумісних принтерах або у відповідних фотолабораторіях, кількість яких постійно збільшується.
- Дані функція недоступна для відеокліпів і файлів звукозапису.
- При друку (в реальному розмірі) зображення, знятого у широкому форматі, не будуть роздруковані по 8% від лівого і правого його країв. Переконайтесь, що ваш принтер підтримує друк широкоформатних зображень. Віддаючи таке зображення до друку у фотолабораторію, попросіть, щоб його роздрукували у широкому форматі. (В деяких фотолабораторіях не зможуть роздрукувати широкоформатне зображення.)

### ■ Стандарт

Дана функція дозволяє додати до знімку інформацію про кількість відбитків.

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть значок меню [DPOF]. Потім натисніть кнопку Вправо.  

2. Натисніть кнопку Вправо ще раз, і відкриється підменю [Стандарт].
3. З допомогою кнопок Вгору/Вниз виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку OK.  
[Вибр] : Відкривається вікно вибору зображення для виводу на друк.
  - Вгору / Вниз / Вліво / Вправо : Вибір зображення для виводу на друк.
  - Важіль Зум W/T : Вибір кількості копій для друку.  
[Все] : Дозволяє вказати кількість копій для усіх знімків (не застосовується для відеокліпів та звукозаписів).  
[Кільк] : Відміна налаштувань друку.  
  

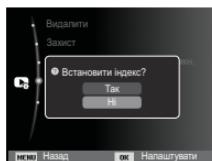
4. Натисніть OK, щоб підтвердити зроблений вибір. Якщо для зображення записані параметри друку DPOF, то на РК-дисплей з'являється індикатор DPOF (  ).

# Параметри файлу ( )

## ■ Індекс

Зображення роздруковуються у вигляді індексу (не стосується відеокліпів та файлів звукозапису).

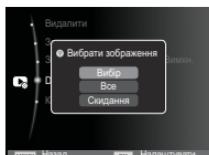
1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть значок меню [DPOF]. Потім натисніть кнопку Вправо.
2. Виберіть меню [Індекс] і знову натисніть кнопку Вправо. Відкриється підменю.
3. За допомогою кнопок ВГОРУ / ВНИЗ виберіть потрібне підменю.  
При виборі [Так] : Зображення будуть роздруковані у вигляді індексу.  
При виборі [Ні] : Налаштування друку індексу відміняється.
4. Натисніть OK, щоб підтвердити зроблений вибір.



## ■ Формат

Перед друком знімків, що зберігаються на картці пам'яті, можна вибрати формат відбитку. Меню [Розмір] доступне тільки для принтерів, сумісних з DPOF 1.1.

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть значок меню [DPOF]. Потім натисніть кнопку Вправо.
2. Виберіть меню [Розмір] і знову натисніть кнопку Вправо. Відкриється підменю.
3. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку OK.  
[Вибір] : Відкриється вікно для зміни формату відбитку зображення.
  - Вгору / Вниз / Вліво / Вправо : Вибір зображення.
  - Важиль Зум W/T : Зміна формату відбитку.
  - Кнопка Fn : Зроблені зміни будуть збережені, і меню зникне.[Все] : Зміна формату відбитку для всіх записаних знімків.
  - Кнопка Вгору/Вниз : Вибір формату відбитку.
  - Кнопка OK : Підтвердження зроблених змін.
  - [Скидання] : Відміна налаштувань формату відбитку.



※ Додаткове меню [Розмір] при DPOF-друку : Відмінити, 3X5, 4X6, 5X7, 8X10



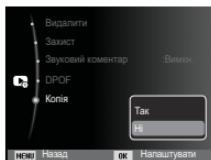
- В залежності від виробника і моделі принтера відміна друку може зайняти дещо більше часу.

## Параметри файлу ( )

### Копія

Дозволяє скопіювати файли зображення, відеокліпів і звукозаписів на картку пам'яті.

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть позначку меню [Копія]. Потім натисніть кнопку Вправо.



2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку OK.

- [Так] : З'являється повідомлення [Копіювання], і всі файли зображень, відеокліпів і звукозаписів, записані у вбудовану пам'ять, копіюються на картку пам'яті. Після завершення копіювання фотокамера переходить у режим відтворення.

- [Ні] : Відміна операції копіювання на картку.



- Якщо на картці пам'яті недостатньо місця для копіювання файлів із вбудованої пам'яті (біля 86МБ), то при виконанні команди [Копія] буде скопійована тільки частина знімків, після чого з'явиться повідомлення [Немає місця]. Потім знову увімкнеться режим відтворення. Перед тим як вставити картку пам'яті у фотокамеру, видаліть непотрібні файли, щоб звільнити місце.
- Після вибору налаштування [Копія] при копіюванні зображень із вбудованої пам'яті на картку пам'яті новому файлу, записаного на картку пам'яті, для запобігання дублювання імен буде присвоєний наступний по черзі номер.
  - Якщо в меню [№ файлу] вибрати налаштування [Скидання] : Нумерація імен продовжиться з імені останнього файла.
  - Якщо в меню [№ файлу] вибрати налаштування [Серія] : Нумерація імен продовжиться з імені останнього відзятого файла. Після завершення виконання функції [Копія] на РК-дисплей виводиться останнє записане зображення із останньою скопійованою папки.

# PictBridge

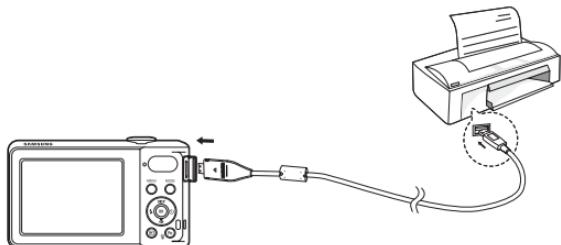
За допомогою кабелю USB можна підключити фотокамеру до принтера з підтримкою функції PictBridge (приобраний окремо) і безпосередньо роздрукувати на ньому записані зображення. Відеоексплоратори і файли звукозапису роздрукувати неможливо.

## ■ Як налаштувати фотокамеру для роботи з принтером

1. З'єднайте фотокамеру і принтер за допомогою кабелю USB.
2. При включені камера автоматично розпізнає принтер і підключається до нього.

※ Якщо автоматичне підключення не вдається виконати, виконайте налаштування в меню [USB] [Принтер]. (Стр.61)  
※ Для принтерів, працюючих зі з'ємними дисками, виконайте налаштування в меню [USB] [Принтер].

## ■ Підключення фотокамери до принтера



## ■ "Швидкий" друк

В режимі відображення можна швидко роздрукувати знімок, підключив фотокамеру до принтера.

- Кнопки Вліво / Вправо : Вибір попереднього/наступного зображення.
- Натисніть кнопку OK :

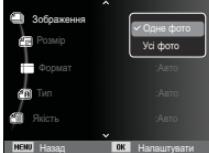
Знімок, що відображається на РК-дисплеї, буде роздрукований з налаштуваннями друку за умовчанням.



## PictBridge : Вибір знімку

Виберіть зображення, яке хочете роздрукувати.

### ■ Вибір кількості відбитків

1. Натисніть кнопку Меню, і відкриється меню PictBridge.  

2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть меню [Зображення] і натисніть кнопку Вправо.
3. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю і натисніть кнопку OK.
  - Виберіть [Одне фото] або [Усі фото]. На дисплеї з'явиться інформація про кількість копій, як показано нижче.



[When [One Photo] is selected]  
(При виборі [Одне фото])



[When [All Photos] is selected]  
(При виборі [Усі фото])

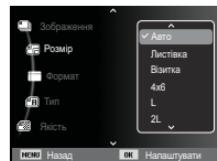
- За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть кількість копій для друку.
  - При виборі [Одне фото] : За допомогою кнопок Вліво / Вправо виберіть інший знімок. Після вибору іншого знімку виберіть для нього кількість копій.
  - Після вибору кількості копій для друку натисніть кнопку OK, щоб зберегти зроблені налаштування.
  - Натиснувши кнопку спуску, можна повернутися в меню без збереження кількості копій для друку.
4. Натисніть кнопку режиму відтворення (  ) і зображення будуть роздруковані.

## PictBridge : Налаштування друку

Виберіть для знімків, що будуть роздруковані, формат паперу, формат друку, тип паперу, якість друку, необхідність роздруковування дати та імені файлу.

### 1. Натисніть кнопку Меню, і відкриється меню PictBridge.

2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне меню і натисніть кнопку Вправо.
3. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю, потім натисніть кнопку OK.



Меню	Функція	Підменю
Розмір	Вибір формату паперу для друку	Авто, Листівка, Візитка, 4X6, L, 2L, Letter, A4, A3
Формат	Вибір кількості відбитків на листі паперу	Авто, Повний, 1, 2, 4, 8, 9, 16, Індекс
Тип	Вибір якості паперу для друку	Авто, Звичайне, Фото, Швидке фото
Якість	Вибір якості знімку, що роздруковується	Авто, Чернетка, Норма, Висока
Дата	Необхідність роздруковування дати	Авто, Вимкн., Увімкн.
Ім'я файлу	Необхідність роздруковування імені файлу	Авто, Вимкн., Увімкн.

\* Деякі параметри меню підтримуються не всіма принтерами.

Якщо меню не підтримується, воно відображається на РК-дисплеї, але буде недоступне для вибору.

## PictBridge : Скидання

Повторна ініціалізація конфігурації після зроблених змін.

1. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть позначку меню [Скидання]. Потім натисніть кнопку Вправо.
2. За допомогою кнопок Вгору / Вниз виберіть потрібне підменю, потім натисніть кнопку OK.



При виборі [Так] : Відбудеться скидання усіх налаштувань друку і зображенень.

При виборі [Ні] : Скидання налаштувань не відбудеться.

※ Налаштування друку за умовчанням залежать від виробника принтеру. Інформація про налаштування принтера за умовчанням приведена в його керівництві.

## Важливі зауваження

При експлуатації виробу пам'ятайте про наступне!

- Даний виріб містить точні електронні компоненти. Не використовуйте і не зберігайте даний виріб у наступних місцях.
  - В місцях, схильних до дії високої температури і вологості.
  - У запилених і забруднених місцях.
  - В місцях, схильних до дії прямого сонячного світла, або всередині автомобіля в спекотну погоду.
  - В місцях, схильних до дії сильних магнітних полів або вібрацій.
  - Поряд із вибухонебезпечними і легкозаймистими матеріалами.
- Не залишайте фотокамеру в місцях, схильних до дії пилу, хімічних речовин (нафталін, кульки проти молі), високої температури і вологості. Якщо ви не збираєтесь користуватися фотокамерою тривалий час, помістіть її в герметично зачинену коробку з силікагелем.
- Велику небезпеку для фотокамери становить пісок.
  - Не допускайте потрапляння у виріб піску, коли ви знаходитесь на пляжах, прибережних дюнах та інших місцях із великою кількістю піску.
  - Це може привести до пошкодження або повного виходу приладу із ладу.
- Поводження з фотокамерою
  - Не упускайте фотокамеру і не піддавайте її сильним ударам або вібрації.
  - Оберігайте даний РК-дисплей великого розміру від випадкових ударів. Коли камера не використовується, прибирайте її у футляр.
  - Під час зйомки не затуляйте сторонніми предметами об'єктив і спалах.

## **Важливі зауваження**

---

- Дано камера не захищена від потрапляння води. Для запобігання ураження електричним струмом ніколи не беріть фотокамеру вологими руками.
- При використанні на пляжі або біля басейну не допускайте потрапляння води або піску всередину фотокамери. Це може привести до її пошкодження або повного виходу із ладу.
- Екстремальні температури небезпечні для фотокамери.
  - При переміщенні фотокамери із холодного місця в тепле з високою вологістю можлива поява конденсату на важливих електронних компонентах. У цьому випадку виключіть фотокамеру принаймні на 1 годину до повного випару вологи. На картці пам'яті також може сконденсуватися влага. В цьому випадку вимкніть фотокамеру і витягніть картку пам'яті. Дочекайтесь повного випару вологи.
- Поводьтеся з об'єктивом з обережністю
  - Попадання прямого сонячного світла до об'єктива може привести до спотворення перенесення кольорів і пошкодження фотоприймача.
  - Слідкуйте, щоби на поверхні лінзи об'єктива не було слідів пальців і бруду.
- Якщо ви не користуєтесь фотокамерою тривалий час, батареї живлення можуть розрядитися. При тривалому зберіганні рекомендується видаляти із фотокамери батарею і картку пам'яті.
- У випадку виникнення електронних перешкод для уникнення пошкодження картки пам'яті фотокамера автоматично вимикається.
- Догляд за фотокамерою
  - М'яким пензлем (купується в магазинах фототоварів) дуже обережно очистіть об'єктив і РК-дисплей. Якщо це не допоможе, очистіть його спеціальною паперовою серветкою для об'єктивів, просоченою рідиною для чищення. М'якою тканиною очистіть корпус фотокамери. Виключіть потрапляння на фотокамеру таких розчинників, як бензол, інсектициди, розчинники тощо. Вони можуть пошкодити корпус фотокамери і викликати порушення в її роботі. Необережним поводженням можна пошкодити РК-дисплей. Остерігайтесь пошкоджень і завжди тримайте фотокамеру у захисному чохлі, коли вона не використовується.
- Не намагайтесь розбирати або змінювати фотокамеру.
- Інколи статична електрика може викликати спрацьовування спалаху. Це безпечно для фотокамери і не є дефектом.
- При завантаженні або вивантаженні зображень на процес передачі даних може вплинути статична електрика. У такому випадку перед відновленням процесу від'єднайте і знову під'єднайте кабель USB.
- Перед важливим заходом або подорожжю обов'язково перевірте стан фотокамери.
  - Зробіть перевірочний знімок і підготуйте запасні батареї живлення.
  - Корпорація Samsung не несе відповідальності за наслідки відмов у роботі фотокамери.
- При тривалому невикористанні цифрової фотокамери батарея живлення може мимоволі розрядитися, в результаті чого дата і час повертаються до значень за умовчанням. У цьому випадку

# Застережні повідомлення

На РК-дисплеї можуть з'явитися застережні повідомлення.

## [Помилка картки]

- Помилка картки пам'яті
  - Виключіть фотокамеру, потім знову увімкніть її
  - Знову вставте картку пам'яті
  - Вставте і відформатуйте картку пам'яті (Стор.57)

## [Картка захищена]

- Картка пам'яті захищена від запису
  - Картка пам'яті SD/SDHC: Зруште перемикач захисту від запису картки пам'яті вгору

## [Немає місця]

- На картці пам'яті або у вбудованій пам'яті немає місця
  - Вставте нову картку пам'яті
  - Видаліть непотрібні файли зображень

## [Немає зображень]

- На картці пам'яті немає записаних зображень
  - Почніть зйомку
  - Вставте картку пам'яті, на якій є записані зображення

## [Помилка файлу]

- Помилка файлу
  - Видаліть файл
- Помилка картки пам'яті
  - Зверніться до центру технічного обслуговування

## [Батарея розряджена]

- Батарея розрядилася
  - Вставте заряджений акумулятор або перезарядіть акумулятор

## Перед тим, як звернутися до центру обслуговування

Перевірте наступне.

### Фотокамера не вмикається

- Батарея розрядилася
  - Вставте заряджений акумулятор або перезарядіть акумулятор (Стор.15)
- Батарея живлення вставлена неправильно (зворотна полярність підключення)
  - Вставте батарею, дотримуючись полярності підключення (+, -)

### Фотокамера сама вимикається під час роботи

- Батарея розряджена
  - Вставте заряджений акумулятор або перезарядіть акумулятор (Стор.15)
- Відбулося автоворимнення фотокамери
  - Знову увімкніть фотокамеру
- Працездатність фотокамери може бути порушенна, якщо її експлуатація відбувається поза межами робочого діапазону температур
  - Щоб відігріти фотокамеру і батарею, покладіть їх в кишеню тощо, а також вставте батарею у фотокамеру, безпосередньо перед тим, як буде зроблений знімок

### При натисненні кнопки Затвора зйомка не проводиться

- В пам'яті не залишилося місця для знімків
  - Видаліть непотрібні файли зображень
- Картка пам'яті не відформатована
  - Відформатуйте картку пам'яті (Стор.57)
- Картка пам'яті непрацездатна
  - Вставте нову картку пам'яті

- Картка пам'яті захищена від запису
  - Дивимося опис повідомлення про помилку [Card Locked] (Картка захищена) (Стор.87)
- Живлення фотокамери вимкнено
  - Увімкніть фотокамеру
- Батарея розряджена
  - Вставте заряджений акумулятор або перезарядіть акумулятор (Стор.15)
- Батарея живлення вставлена неправильно (зворотна полярність підключення)
  - Вставте батарею, дотримуючись полярності підключення (+, -)

### Фотокамера раптово перестає працювати

- Відбувся збій устаткування
  - Вийміть і знову вставте батарею живлення, потім увімкніть фотокамеру

### Знімки виходять нечіткими

- Знімок був зроблений без вибору відповідного режиму макрозйомки
  - Щоб отримати чітке зображення, виберіть відповідний режим макрозйомки
- Зйомка велася поза зоною дії спалаху
  - Знімайте в межах зони дії спалаху
- На об'єктиві наявні плями або часточки бруду
  - Очистіть об'єктив

### Фотоспалах не спрацьовує

- Вибраний режим Спалах вимкнений
  - Відмініть режим Спалах вимкнений

## Перед тим, як звернутися до центру обслуговування

---

- У даному режимі зйомки спалах не використовується  
→ Дивимося опис функції Спалах (Стор.33)

### Дата і час відображаються неправильно

- Дата і час були встановлені неправильно або були включені налаштування фотокамери за умовчанням  
→ Заново проведіть налаштування, переконайтесь, що дата і час встановлені правильно

### При натисненні кнопок фотокамери нічого не відбувається

- Збій в роботі фотокамери  
→ Вийміть і знову вставте батарею живлення, потім увімкніть фотокамеру

### Відбувся збій в роботі картки пам'яті, вставленої у фотокамеру

- Картка пам'яті відформатована неправильно  
→ Відформатуйте картку пам'яті заново (Стор.57)

### Неможливо переглянути зображення

- Невірне ім'я файлу (Порушеній формат DCF)  
→ Не змінюйте ім'я файлу зображення

### Кольори отриманого зображення відрізняються від оригіналу

- Неправильно вибрані налаштування балансу білого або ефектів  
→ Виберіть правильні налаштування балансу білого і ефектів

### Знімки виходять дуже світлими

- Відбулася переекспозиція знімку  
→ Відмініть експокорекцію

### На зовнішньому моніторі немає зображення

- Зовнішній монітор підключений до фотокамери неправильно  
→ Перевірте сполучні кабелі
- На картці пам'яті є зіпсовані файли  
→ Вставте картку пам'яті із незіпсованими файлами

### У провіднику ПК відсутня позначка [Removable Disk] (Знімний диск)

- Неправильно підключений кабель  
→ Перевірте підключення
- Виключена фотокамера  
→ Включіть фотокамеру
- У вас встановлена операційна система інша ніж Windows XP, Vista, 7 / Mac OS 10.4. Або на вашому ПК відсутня підтримка USB  
→ Встановіть Windows XP, Vista, 7 / Mac OS 10.4 на комп'ютер з підтримкою USB

### Частина РК-дисплею періодично не вмикається, або з'являються плями

- Не дивлячись на те, що РК-дисплей виготовлений із високою точністю, деякі пікселі періодично не підсвічуються або з'являються червоні, білі і сині крапки  
→ Дане явище не впливає на якість зйомки і не вважається несправністю

### При зйомці яскравих об'єктів на дисплеї з'являється вертикальна смуга

- Якщо об'єкт знаходиться на яскравому світлі, це може привести до появи сірих, чорних, червоних або пурпурних смуг  
→ Дане явище називається змазуванням і не впливає на якість знімку. Це не являється неполадкою

## Технічні характеристики

---

- Фотоприймач**
- Тип : 1/2,3" CCD
  - Робоче розподільча здатність : Прибл. 12,2 мегапікселів
  - Повне розподільча здатність : Прибл. 12,4 мегапікселів

- Об'єктив**
- Фокусна відстань :
  - Об'єктив SAMSUNG f = 5,1 – 25,5 мм  
(в еквіваленті 35 мм плівки : відповідає 28,2 – 141мм)
  - Діафрагмове число : F3,4 (W) – F5,9 (T)
  - Цифровий Зум : Режим фотозйомки : 1,0X – 5,0X  
·Режим перегляду : 1,0X – 12,5X  
(в залежності від розміру зображення)

- РК-монітор**
- 2,7" кольоровий РК-дисплей TFT (230 000 пікселів)

- Фокусування**
- Тип : TTL-автофокус (багаторазний, центральний, АФ із стеженням)
  - Діапазон

	Норма	Макро	Автомакро
Зум далі	80 см – некінченність	10 см – 80 см	10 см ~ нескінченність
Близче		-	100 см ~ нескінченність

- Витримка**
- Інтелект. автомат. Режим : 1/8 – 1/2 000 сек.,  
Програма : 1 – 1/2 000 сек.,  
Ніч : 8 – 1/2 000 сек., Феєрверк : 2 сек.

- Експозиція**
- Контроль : Програмна автоекспозиція
  - Експозамір : Багатосегментний, Точковий,  
Центро-зважений,
  - Експокорекція : ±2EV (з кроком 1/3EV)
  - Світлочутливість ISO :  
Авто, 80, 100, 200, 400, 800, 1600,  
3200 (Можна вибрати 3M або нижче)

- Спалах**
- Режими : Авто, Авто і усунення "червоних очей", Заповнюючий спалах, Повільна синхронізація, Спалах вимкнений, Без "червоних очей"
  - Діапазон : Зум далі : 0,4 м – 3,0 м,  
Далі : 0,8 м – 2,0 м
  - Час зарядки: Прибл. 4 сек.

- Різкість**
- М'яка+, М'яка, Норма, Висока, Висока+

- Баланс Білого**
- Авто, Сонячне світло, Хмарно, Лампи денного світла ХБ\_Лампи денного світла\_ТБ, Лампи розжарювання, Налаштування користувача

- Запис звуку**
- Запис звуку (макс. 10 годин)
  - Звуковий коментар до знімку (макс. 10 сек.)

- Вдруковування дати**
- Дата, Дата і Час, Вимкн. (за вибором користувача)

- Зйомка**
- Фото
  - Зйомка : Інтелект. автомат. Режим, Програма, DUAL IS, Сюжет (Ретуш, Управл. кадром, Ніч, Портрет, Діти, Пейзаж, Макро, Текст, Захід, Світанок, Проти світла, Феєрверк, Пляж/сніг)

- Інтелект. автомат. Режим :
- Портрет, Ніч - Портрет, Ніч, Зустрічне світло - Портрет, Зустрічне світло, Пейзаж, Бігій, Макро, Макро текст, Штатив, Рух, Небо на заході сонця, Блакитне небо, Природний зелений, Макрополір, Макропортрет

- Зйомка : Покадрова, Безперервна, Захват руху, АЕВ
- Автоспуск : 10 сек., 2 сек., Два знімки підряд, Таймер руху

# Технічні характеристики

---

## - Відео

- Із записом або без запису звуку (вибирається користувачем, тривалість запису: макс. 2 годин)
- Розмір : 640x480, 320x240
- Частота кадрів : 30 кадр/сек, 15 кадр/сек
- Оптичний Зум 5Х, під час зуммерування запис звуку відключений, вибір увімкн./вимкн. звука запису
- Інтелектуальний відеозапис :
  - Пейзаж, Блакитне небо, Природний зелений, Небо на заході сонця
- Редагування відео (Вбудовані функції):
  - Пауза під час записування, Фотозйомка, Кадрування за часовими проміжками

## Збереження даних - Носій даних

- Внутрішня пам'ять: Біля 86Мб флеш-пам'яті
- Зовнішня пам'ять (Необов'язково) :
  - Картка пам'яті SD (До 4Гб гарантовано)
  - Картка пам'яті SDHC (До 8Гб гарантовано)
- Формат файлу
- Фотознімок : JPEG (DCF), EXIF 2.21, DPOF 1.1, PictBridge 1.0
- Відео : AVI (MJPEG)
- Звук : WAV

## - Розмір зображення

12m	10m	9m	8m	5m	3m	1m
4000X 3000	3984X 2656	3968X 2232	3264X 2448	2592X 1944	2048X 1536	1024X 768

## - Доступна кількість знімків (1ГБ)

	12m	10m	9m	8m	5m	3m	1m
Відмінна	Прибл. 168	Прибл. 195	Прибл. 229	Прибл. 244	Прибл. 362	Прибл. 543	Прибл. 978
Висока	Прибл. 238	Прибл. 267	Прибл. 305	Прибл. 326	Прибл. 489	Прибл. 674	Прибл. 1086
Норма	Прибл. 362	Прибл. 407	Прибл. 477	Прибл. 514	Прибл. 699	Прибл. 752	Прибл. 1222

※ Дані значення отримані при вимірах за стандартами корпорації Samsung і можуть бути іншими в залежності від умов зйомки і налаштувань фотокамери.

## Ефект

- Ефект : Селектор фотостилю, Регулювання зображення (Різкість, Контраст, Насиченість)
- Редагування : Змінити розмір, Обернати, Селектор фотостилю, Регулювання зображення (ACB, Ретуш обличчя, Усунення "червоних очей", Яскравість, Контраст, Насиченість, Додати шум)

## Відтворення

- Тип : Одиничне зображення, Екізи, Мульти-слайдшоу, Відеокліп, Менедж. альбому
- ※ Мульти-слайдшоу : Слайдшоу з Ефектами та Музикою

## Інтерфейс

- Цифровий вихід : USB 2.0
- Звук : Моно
- Відеовихід : NTSC, PAL  
(за вибором користувача)
- Вхідне гніздо підключення джерела постійного струму: 4,2 В

## Технічні характеристики

Джерело живлення	- Перезаряджуваний акумулятор : BP70A ※ Тип батарей із комплекту постачання може бути іншим в залежності від регіону продажів.
Габарити (ШxВxГ)	- 96,8 × 57,5 × 20,2(18,9) мм (без врахування виступаючих частин)
Вага	- Прибл. 120,3 г (без батарей і картки пам'яті)
Робоча температура	- 0 ~ 40°C
Робоча волога	- 5 ~ 85%
Програмне забезпечення	- Intelli-studio, Adobe Reade

※ Технічні характеристики можуть бути змінені без попереднього сповіщення.

※ Всі товарні знаки є власністю їх власників.

# Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Windows)

## Для користувачів Windows

Передавайте файли, підключивши камеру до комп'ютера.

### ■ Інсталяція програм

Вимоги до апаратного та програмного забезпечення

Елемент	Вимоги
Процесор	Intel® Pentium®4 3.0 GHz або потужніший AMD Athlon™ FX 2.2 GHz або потужніший
Оперативна пам'ять	512 МБ або більше (рекомендовано 1 ГБ або більше)
ОС	Windows XP/Vista/7
Інше	- Порт USB - Пристрій читання компакт-дисків - Рекомендовано відеокарту nVIDIA GeForce 7600GT або кращу - із 16-роздрядним кольоровим дисплеєм (рекомендовано 1280 X 1024 pixels, 32-роздрядний кольоровий дисплей) - Microsoft DirectX 9.0c або пізніших версій



- Використання самостійно зібраного комп'ютера або непідтримуваних комп'ютера й операційної системи може призвести до втрати права на гарантійний ремонт.
- Програми можуть не працювати належним чином на 64-роздрядних версіях ОС Windows XP, Vista, і 7.
- Програма Intelli-studio може не функціонувати належним чином на деяких комп'ютерах, навіть якщо вони відповідають цим вимогам.
- Якщо комп'ютер не відповідає вимогам, відеозаписи можуть не відтворюватися належним чином або редактування відеозаписів може зайняти більше часу.
- Інсталуйте DirectX 9.0c або пізніших версій перед використанням програми.

## Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Windows)

1. Вставте інсталяційний компакт-диск у сумісний пристрій читання компакт-дисків.
2. Коли відобразиться екран настроювання, клацніть Samsung Digital Camera Installer (майстер інсталяції цифрової камери Samsung), щоб почати інсталяцію.



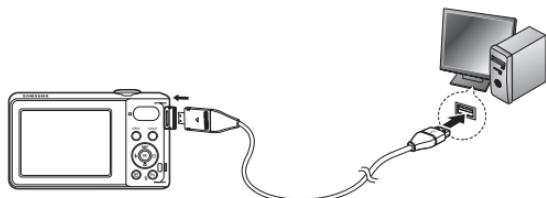
3. Виберіть програми, які потрібно інсталювати, і дотримуйтесь інструкцій на екрані.
4. Клацніть Exit (вихід), щоб завершити інсталяцію та перезавантажити комп'ютер.

- Передавання файлів на комп'ютер  
Після підключення камери до комп'ютера її буде розпізнато як знімний диск.

-  • Акумулятор заряджатиметься, коли камеру підключено до комп'ютера за допомогою кабелю USB.

1. Підключіть камеру до 1 комп'ютера за допомогою кабелю USB.

-  • Кабель потрібно під'єднувати кінцем з індикатором (▲) до камери. Під'єднання кабелю іншим кінцем може привести до пошкодження файлів. Виробник не несе жодної відповідальності за будь-яку втрату даних.



## Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Windows)

### 2. Увімкніть камеру.

- Комп'ютер автоматично розпізнає камеру.



- Якщо не вдалося підключити камеру, відобразиться спливаюче вікно. Виберіть Computer.

3. На комп'ютері виберіть [My Computer (мій комп'ютер) → Removable Disk (знятій диск) → DCIM → 100PHOTO].

4. Виберіть потрібні файли та перетягніть їх на комп'ютер або збережіть їх на ньому.

### ■ Від'єднання камери (для ОС Windows XP)

Кабель USB від'єднується в ОС Windows 2000 і Vista/7 схожим чином.

1. Якщо індикатор стану 1 на камері блимає, зачекайте, доки блимання не завершиться.

2. Клацніть ( ) на панелі інструментів у нижньому правому куті екрана комп'ютера.



3. Клацніть спливаюче повідомлення.

4. Від'єднайте кабель USB.

# Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Windows)

## ■ Використання Intelli-studio

Після встановлення Intelli-studio на ПК Intelli-studio буде запускатися автоматично, коли фотокамера буде під'єднана до Вашого ПК. Якщо Intelli-studio не буде запускатися автоматично після під'єднання фотокамери до ПК, двічі натисніть на позначку Intelli-studio на Робочому столі Windows. "Intelli-studio дозволяє відображати та редагувати файли." Можна також завантажувати файли на веб- сайти, наприклад, Flickr або YouTube. Для отримання докладних відомостей виберіть Menu → Help у програмі.



- Файли не можна редагувати безпосередньо на камері. Передавайте файли до папки на комп'ютер перед редагуванням.
- На камеру не можна копіювати файли з комп'ютера.
- Програма Intelli-studio підтримує наведені нижче формати.
  - Відео : AVI (MJPEG), MP4 (відео: H.264, аудіо: AAC), WMV (WMV 7/8/9)
  - Фотографії: JPG, GIF, BMP, PNG, TIFF



## Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Windows)

Значок	Опис
1	Відкриття меню
2	Відображення файлів у вибраній папці
3	Перехід у режим редагування фотографій
4	Перехід у режим редагування відео
5	Перехід у режим обміну (можна надіслати файли електронною поштою або завантажити їх на веб-сайти, наприклад, Flickr або YouTube)
6	Збільшення або зменшення ескізів у списку
7	Вибір типу файла
8	Перегляд файлів із вибраної папки на комп'ютері
9	Відображення або приховання файлів із підключеної камери
10	Перегляд файлів із вибраної папки на камері
11	Перегляд файлів у вигляді ескізів у смарт-альбомі або на мапі
12	Перегляд папок на підключеному пристрої
13	Перегляд папок на комп'ютері
14	Перехід до попередньої або наступної папки
15	Друк файлів, перегляд файлів на мапі, збереження файлів у «Моїй папці» або реєстрація облич

## Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Mac)

### Для користувачів Mac

Після підключення камери до комп'ютера Macintosh її буде розпізнано автоматично. Файли можна передавати безпосередньо з камери на комп'ютер, не інсталюючи жодні програми.

#### ■ Інсталяція програм

Вимоги до апаратного та програмного забезпечення

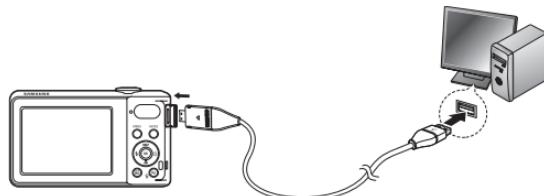
Елемент	Вимоги
Процесор	Power Mac G3 або пізніших версій
Оперативна пам'ять	256 МБ або більше
ОС	Mac OS 10.4 або потужніший
Інше	- Порт USB - Пристрій читання компакт-дисків

## Передавання файлів на комп'ютер (для ОС Mac)

1. Підключіть камеру до комп'ютера Macintosh за допомогою кабелю USB.



- Кабель потрібно під'єднувати кінцем з індикатором (▲) до камери. Під'єднання кабелю іншим кінцем може привести до пошкодження файлів. Виробник не несе жодної відповідальності за будь-яку втрату даних.



2. Увімкніть камеру.

- Комп'ютер автоматично розпізнає камеру, після чого відобразиться значок знімного диска.

3. Двічі клацніть значок знімного диска.

4. Передайте фотографії або відеозаписи на комп'ютер.

## Запитання і відповіді

У випадку появи неполадок із USB-з'єднанням перевірте наступне.

**Варіант 1** Кабель USB не під'єднаний або ви використовуєте кабель не із комплекту постачання.

→ Під'єднайте USB кабель із комплекту постачання.

**Варіант 2** Фотокамера не розпізнається комп'ютером. Інколи фотокамера може відображатися в диспетчерах пристрій як [Unknown Devices] (Невідомий пристрій).

→ Виключіть фотокамеру, від'єднайте кабель USB, потім знову під'єднайте його і увімкніть фотокамеру.

**Варіант 3** Під час передачі файлів виникає непередбачувана помилка.

→ Вимкніть фотокамеру, потім знову увімкніть її. Знову почніть передачу файлів.

**Варіант 4** Використовується розгалужувач USB.

→ При з'єднанні фотокамери і ПК через розгалужувач USB можуть виникнути проблеми через несумісність розгалужувача і ПК. За можливості завжди з'єднуйте фотокамеру і ПК за допомогою прямого з'єднання.

**Варіант 5** Чи під'єднані до ПК інші кабелі USB?

→ В роботі фотокамери, з'єднаної з ПК, можуть відбутися збої, якщо до ПК були одночасно підключенні інші кабелі USB. В цьому випадку від'єднайте інші кабелі USB і залиште тільки той, який з'єднуете фотокамеру і ПК.

**Варіант 6** Коли я відкриваю диспетчер пристрій (Пуск → (Налаштування) → Панель управління → (Продуктивність і обслуговування) → Система → (Пристрої) → Диспетчер пристрій), то бачу у списку "Невідомі пристрій" або "Інші пристрій", поряд з якими стоїть жовтий знак питання (?) або знак оклику (!).

→ Клацніть правою кнопкою запис із знаком питання (?) або знаком оклику (!) і виберіть "Видалити". Перезавантажте ПК і знову під'єднайте до нього фотокамеру.

**Варіант 7** Якщо на комп'ютері запущені деякі антивірусні програми (Norton Anti Virus, V3, та ін.), то фотокамера може не розпізнаватися як знімний диск.

→ Припиніть роботу цих програм і потім підключіть фотокамеру до комп'ютера. Інформація про те, як тимчасово вимкнути антивірусну програму, наведена в її описі.

**Варіант 8** Фотокамера під'єднана до порту USB, розташованому на передній панелі комп'ютера.

→ Інколи комп'ютер не може розпізнати фотокамеру, якщо вона під'єднана до порту USB, розташованому на передній панелі ПК. У такому випадку під'єднайте фотокамеру до порту USB на задній панелі комп'ютера.

## Запитання і відповіді

---

### ■ Якщо відео не відтворюється на ПК

※ Якщо відео, записане за допомогою фотокамери, не програється на ПК, як правило, це може бути через кодек, встановлений на ПК.

### ■ Якщо не установлений DirectX 9.0c або більш пізнішої версії → Встановіть DirectX 9.0c або більш пізньої версії

- 1) Вставте у привід компакт-диск із комплекту постачання фотокамери
- 2) Запустіть Провідник і виберіть папку [CD-ROM drive:\ DirectX], потім клацніть файл DXSETUP.exe. Буде встановлений DirectX. Щоб загрузити для встановлення DirectX відвідайте веб-сайт Microsoft.

### ■ Якщо ПК з підключеною до нього фотокамерою зависає при запуску Windows.

→ У цьому випадку від'єднайте фотокамеру від ПК, і Windows загрузиться нормально. Якщо проблему усунути не вдається, відключіть в BIOS підтримку старих версій протоколу USB (виберіть для Legacy USB Support) і перезагрузіть ПК. Пункт Legacy USB Support знаходиться в меню налаштувань BIOS. (Меню налаштувань BIOS може бути різним у різних виробників, і в деяких меню параметр Legacy USB Support відсутній). Якщо ви не можете змінити налаштування самостійно, зв'яжіться з виробником ПК або BIOS.

## Утилізація акумуляторів виробу



### Утилізація акумуляторів виробу

(Стосується Євросоюзу та інших країн Європи, у яких запроваджено системи розподіленої утилізації акумуляторів)

Ця позначка на акумуляторі, упаковці або в посібнику вказує, що акумулятори цього виробу не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. У відповідних місцях символи хімічних елементів Hg, Cd або Pb вказують, що акумулятор містить ртуть, кадмій або свинець в обсягах, що перевищують рівні, дозволені Директивою ЄС 2006/66. Якщо утилізувати ці акумулятори неналежним чином, ці речовини можуть завдати шкоди здоров'ю людини або довкіллю.

Щоб захистити природні ресурси та уможливити повторне використання матеріальних ресурсів, утилізуйте акумулятори окремо від інших видів відходів, відаючи їх на переробку в місцевий центр утилізації акумуляторів.

## Утилізація виробу



### Утилізація виробу

(директива ЄС щодо утилізації електричного й електронного обладнання)

(Стосується Євросоюзу та інших країн Європи, у яких запроваджено системи розподіленої утилізації)

Ця позначка на виробі, аксесуарах або в документації до нього вказує, що виріб і його електронні аксесуари (наприклад, зарядний пристрій, гарнітуру та кабель USB) не можна викидати разом із побутовим сміттям після завершення терміну експлуатації. Щоб запобігти можливій шкоді довкіллю або здоров'ю людини через неконтрольовану утилізацію, утилізуйте ці компоненти окремо від інших видів відходів, відаючи їх на переробку та уможливлюючи таким чином повторне використання матеріальних ресурсів. Фізичні особи можуть звернутися до дилера, у якого було придбано виріб, або до місцевого урядового закладу, щоб отримати відомості про місця та способи нешкідливої для довкілля вторинної переробки цих компонентів. Корпоративним користувачам слід звернутися до свого постачальника та перевірити правила й умови договору про придбання. Цей виріб і його електронні аксесуари потрібно утилізувати окремо від інших промислових відходів.



Позначка Еко компанії Samsung

Позначка ECO Samsung використовується компанією для маркування продуктів, безпечних для навколошнього середовища. Ця позначка уособлює зусилля компанії Samsung по розробці продукції, безпечної для навколошнього середовища.



Зверніться до гарантії, яка надається разом із виробом, або відвідайте наш веб-сайт за адресою <http://www.samsungimaging.com/> з питань гарантійного обслуговування або для отримання додаткових відомостей.

